

## **ACTA PLE NÚM. 12/04**

SESSIÓ CELEBRADA PER L'AJUNTAMENT EL DIA 29 DE JULIOL DE 2004

---

---

CARÀCTER DE LA SESSIÓ: ORDINÀRIA

CONVOCATÒRIA: 1<sup>a</sup>

DATA: 29 DE JULIOL DE 2004

A la ciutat de Cornellà de Llobregat, quan són les vint hores del dia vint-i-nou de juliol de dos mil quatre, es reuneixen a la sala de sessions d'aquest Ajuntament, prèvia convocatòria realitzada a l'efecte en els termes legalment establerts, els membres integrants de l'Ajuntament Ple que a continuació es relacionen, en sessió ordinària i primera convocatòria, sota la Presidència del senyor Alcalde, i assistits per mi, la Secretària General.

### **ASSISTENTS**

#### **Alcalde**

Sr. Antonio Balmón Arévalo

#### **Primer Tinent d'Alcalde**

Sr. Antonio Martínez Flor

#### **Tinents/a d'Alcalde**

Sr. Vicenç Badenes i Teixidó

Sr. Sergio Fernández Mesa

Sra. Rocio García Pérez

Sr. José Luis Morlanes Galindo

Sra. Carmen Romero López

### **Regidors/es**

Sra. Pilar Albiol Gilabert  
Sr. Nèstor Artís i Villena  
Sr. Manuel Jesús Casado Ruiz  
Sra. Susana Cordero Rojas  
Sra. Elisa Corral Lozano  
Sra. María José Díaz Algarín  
Sra. María Isabel Espinosa Fernández  
Sr. Juan Antonio García Díaz  
Sr. Jordi García Guitart  
Sra. Rosa Eva Granadal Gálvez  
Sr. Perfecto Madrid Olmos  
Sra. Aurora Mendo Sánchez  
Sr. Francesc Molina Núñez  
Sra. María José Mont Rieiro  
Sra. Glòria Récio Díaz  
Sr. Joan Tardà i Coma

### **Secretària General**

Sra. Carmen Alonso Higuera

### **Interventor**

Sr. Joan R. Sagalés Guillamón

### **NO ASSISTENTS:**

#### Excusen:

Sr. Miguel López Sánchez  
Sra. Enriqueta Pardo Lanuza

Per l'Alcaldia-Presidència es declara oberta la sessió, i es passa a despatxar els assumptes que figuren a l'ordre del dia i que són els següents:

# I

## PART RESOLUTIVA

### PROPOSTES DE SECRETARIA

#### **1.- Aprovació de l'acta núm. 11/04, corresponent a la sessió ordinària del dia 30 de juny d'enguany.**

L'esborrany de l'acta ha estat lliurat a tots els regidors i regidores junt amb la convocatòria d'aquesta sessió.

#### PROPOSTES D'ESMENES

En primer lloc pren la paraula el senyor Néstor Artís Villena, com a Portaveu del Grup Municipal de CiU, per manifestar que en la redacció de l'acta hi ha un parell d'errors.

Primer: A la pàgina 42, bloc PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ, 3r. paràgraf, 3<sup>a</sup> línia on diu:

“...al local de la delegació de la EUC ....”

Hauria de dir UEC

Segon: A la pàgina 64, 3r paràgraf , 3<sup>a</sup> línia on diu:

“...com es pugui tota la feia....”

Hauria de dir feina

VOTACIÓ

UNANIMITAT
------------

#### ESMENES APROVADES

A la pàgina 42, bloc PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ, 3r. paràgraf, 3<sup>a</sup> línia, ha de dir:

“...al local de la delegació de la UEC ....”

A la pàgina 64, 3r paràgraf , 3<sup>a</sup> línia, ha de dir:

“...com es pugui tota la feina....”

**2.- Donar compte i, si és el cas, ratificar els decrets i resolucions de l'Alcaldia que a continuació es relacionen.**

Per la Secretària de la Corporació i a efectes de la seva ratificació o el seu coneixement, es dóna lectura dels Decrets i Resolucions dictats per l'Alcaldia, el text literal dels quals és el següent:

**2.1.- Decret núm. 3173/04 de data 5 de juliol.**

“Aquest Alcaldia, mitjançant Decret dictat el dia 3 de desembre de 2003, amb el número 6692/03, i com a conseqüència de la nova organització derivada de la Corporació sorgida de les Eleccions Municipals que varen tenir lloc el dia 25 de maig anterior, va designar els membres integrants del Ple del Consell de la Dona de Cornellà de Llobregat, posteriorment modificat per Decrets de l'Alcaldia números 366/2004, de 6 de febrer i 2264/2004, de 20 de maig.

Atès que mitjançant escrit de la portaveu del Grup Municipal del Partit Popular, registre d'entrada general de data 23 de juny d'enguany, es sol·licita el nomenament de vocal titular de les Noves Generacions del Partit Popular de Cornellà, en l'esmentat Consell.

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que legalment té conferides,

**HA RESOLT**

**Primer.-** Modificar el Decret de l'Alcaldia número 6692/03, de 3 de desembre, relatiu als membres del Ple del Consell de la Dona de Cornellà de Llobregat, nomenant a la senyora Mireia Cabrera Lozano, com a representat de les Noves Generacions del Partit Popular de Cornellà

**Segon.-** Comunicar aquest Decret al President, Vice-presidenta i Secretària del Consell de la Dona de Cornellà de Llobregat, i a la persona nomenada, als efectes escaients.

**Tercer.-** Donar compte al Ple de l'Ajuntament d'aquesta resolució, en la pròxima sessió que es convoqui, per a la seva ratificació.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per indicar que aquest decret fa referència a la modificació d'un membre del Consell de la Dona, pel que fa a la representació del Partit Popular.

Tot seguit se sotmet a votació el decret, i és ratificat per unanimitat dels assistents.

## 2.2.- Decret núm. 3210/04 de data 7 de juliol.

“Vista la proposta de contractació laboral de dos persones per desenvolupar tasques de suport en càrrega i descàrrega de muntatge d'escenografia, presentada pel Departament de Relacions Ciutadanes, Cooperació i Solidaritat, així com l'informe emès pel Departament de Recursos Humans,

Atès que l'esmentada proposta es realitza per desenvolupar tasques de suport (càrrega i descàrrega, muntatge, ambientació, etc.), així com per aquells altres serveis de les mateixes característiques o similars, que es puguin requerir per les diferents activitats del programa “Cinema al carrer” per aquest any 2004,

Atès que existeix consignació pressupostària suficient en la partida 21463B013100 per atendre el cost de les esmentades contractacions,

Atès el que preveuen els articles 16, 17, 18, 19 i 20 del Reglament del Personal al Servei de les Entitats Locals, així com el que disposa el R.D. 2720/1998, de 29 de desembre en relació a les contractacions temporals per obra o servei determinat,

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que legalment té conferides,

### **HE RESOLT**

**Primer.-** Declarar raons d'urgència per contractar el personal laboral de caràcter no permanent per atendre el servei determinat del programa “Cinema al carrer” per aquest any 2004.

**Segon.-** Autoritzar la contractació laboral temporal per Obra o Servei Determinat, a l'empara de l'article 15 de l'Estatut dels Treballadors, dels senyors Raul Francisco Calvo Pons i Jordi Martín Muñoz, durant el període comprès entre el 2 i 17 de juliol de 2004 per la prestació de serveis com a Muntadors d'Instal·lacions Escenogràfiques dintre del programa “Cinema al carrer” per aquest any 2004.

**Tercer.-** Assignar als esmentats empleats una retribució bruta de 274,62 euros, inclòs la part proporcional de pagues extres/vacances, per la totalitat de la prestació laboral que serà de 30 hores, realitzades d'acord amb les necessitats dels actes.

**Quart.-** Comunicar la present resolució als interessats, al Departament de Relacions Ciutadanes, Cooperació i Solidaritat, al Departament de Recursos Humans i al Comitè d'Empresa.

**Cinquè.-** Donar compte de la present resolució al Ple, en la propera sessió que se celebri.

**Sisè.-** Publicar la present contractació en el Butlletí Oficial de la Província i Diari Oficial de la Generalitat de conformitat al que preveu la normativa vigent.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per manifestar que aquest decret fa referència a la contractació de dues persones com a personal laboral no permanent per atendre el servei del programa “Cinema al carrer”.

Després d'això els reunits manifesten quedar-ne assabentats.

### 2.3.- Decret núm. 3267/04 de data 9 de juliol.

“Vist el Decret 1904/2004, dictat per aquesta Alcaldia en data 28 d'abril, pel qual s'establia el règim de delegacions de competències d'aquesta Alcaldia a favor dels membres de la Junta de Govern Local, i atès que posteriorment, en data 29 d'abril següent, es va prendre coneixement, pel Ple Municipal, de la renúncia voluntària presentada pel Regidor, senyor Ramón Salabert Parramón.

Atès que en sessió plenària de 17 de maig d'enguany, va prendre possessió del càrrec vacant deixat pel senyor Salabert Parramón, el Regidor, senyor Jordi Garcia Guitart.

Atès que en el punt sisè de la part dispositiva de l'esmentat Decret, es delegaven, de forma indistinta, en tots els Regidors i Regidores d'aquest Ajuntament, les competències de l'Alcaldia atorgades per l'article 51.1 del Codi Civil, en la seva nova redacció donada per la Llei 35/1994, de 23 de desembre, per autoritzar matrimonis civils que se celebrin en aquest terme municipal.

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que té conferides

## **HA RESOLT**

**Primer.-** Rectificar el punt sisè de la part dispositiva del Decret d'aquesta Alcaldia número 1904/2004, de data 28 d'abril, deixant sense efecte la delegació feta a favor del Regidor senyor Ramón Salabert Parramón, i delegant a favor del nou Regidor, senyor Jordi Garcia Guitart, de forma indistinta junt a la resta de Regidors i Regidores, les competències d'aquesta Alcaldia atorgades per l'article 51.1 del Codi Civil, en la seva nova redacció donada per la Llei 35/1994, de 23 de desembre, per autoritzar matrimonis civils que se celebrin en aquest terme municipal

**Segon.-** Incorporar aquestes correccions en el text de l'Edicte pel qual es doni publicitat al règim de delegacions d'aquesta Alcaldia, en compliment del punt novè de la part dispositiva del Decret 1904/2004, dictat el dia 28 d'abril.

**Tercer.-** Notificar el present Decret al Regidor, senyor Jordi Garcia Guitart, pel seu coneixement i efectes.

**Quart.-** Donar compte al Ple d'aquesta resolució en la primera sessió que tingui lloc, en compliment del que disposa l'article 23.7 del ROM, en concordança amb l'article 44.2 del text legal abans esmentat.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per indicar que mitjançant aquest decret es modifiquen uns errors per tal que el Regidor Jordi Garcia Guitart pugui celebrar matrimonis civils.

Després d'això els reunits manifesten quedar-ne assabentats.

### 2.4.- Decret núm. 3339/04 de data 13 de juliol.

“Vista la proposta de contractació laboral de tres persones per desenvolupar tasques de suport en càrrega i descàrrega de muntatge d'escenografia, presentada pel Departament de Cultura i així com l'informe emès pel Departament de Recursos Humans,

Atès que l'esmentada proposta es realitza per desenvolupar tasques de suport (càrrega i descàrrega, muntatge, ambientació, etc.), així com per aquells altres serveis de les mateixes característiques o similars, que es puguin requerir per les diferents activitats de la campanya Nits d'Estiu 2004,

Atès que existeix consignació pressupostària suficient en la partida 21451A013100 per atendre el cost de les esmentades contractacions,

Atès el que preveuen els articles 16, 17, 18, 19 i 20 del Reglament del Personal al Servei de les Entitats Locals, així com el que disposa el R.D. 2720/1998, de 29 de desembre en relació a les contractacions temporals per obra o servei determinat,

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que legalment té conferides,

### **HE RESOLT**

**Primer.**- Declarar raons d'urgència per contractar el personal laboral de caràcter no permanent per atendre el servei determinat de suport a la campanya Nits d'Estiu 2004.

**Segon.**- Autoritzar la contractació laboral temporal per Obra o Servei Determinat, a l'empara de l'article 15 de l'Estatut dels Treballadors, de les persones i durant els períodes que a continuació s'indiquen, per la prestació de serveis com a Muntadors d'Instal·lacions Escenogràfiques per la campanya Nits d'Estiu 2004:

<u>NOM</u>	<u>DATES</u>	<u>NUM. HORES</u>
PABLO CASTAN VALLE	2, 9, 17 i 24/07/2004	36
MARTÍ CUXART BENAS	2, 9, 17 i 24/07/2004	36
DIEGO ESCOBAR CORVO	2, 9, 17 i 24/07/2004	64

**Tercer.**- Assignar als esmentats empleats una retribució bruta de 318,86 euros per la prestació de 36 hores i 558,59 euros per la prestació de 64 hores, inclòs la part proporcional de pagues extres/vacances, realitzades d'acord amb les necessitats dels actes.

**Quart.**- Comunicar la present resolució als interessats, al Departament de Cultura, al Departament de Recursos Humans i al Comitè d'Empresa.

**Cinquè.**- Donar compte de la present resolució al Ple, en la propera sessió que se celebri.

**Sisè.**- Publicar la present contractació en el Butlletí Oficial de la Província i Diari Oficial de la Generalitat de conformitat al que preveu la normativa vigent.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per explicar que aquest decret fa referència a la contractació de personal per al suport a la campanya “Nits d'Estiu 2004”.

Després d'això els reunits manifesten quedar-ne assabentats.

2.5.- Decret núm. 3360/04 de data 13 de juliol.

“Vist l'informe emes pel Departament de Recursos Humans, per la qual es desprèn la necessitat de tenir que disposar d'un recolzament



d'Assistent/a Social durant el període del 08/07/2004 al 09/09/2004, per poder garantir les diferents mancances que l'Organització Municipal precisarà cobrir durant aquest període,

Atès que l'empleat d'aquest Ajuntament Sr. Veronica Collado Rucio que cobria l'esmentat recolzament ha renunciat amb data 2 de juliol de 2004,

Atès que cap candidata inclosa en les diferents convocatòries per cobrir temporalment absències o vacants d'Assistentes Socials ha acceptat l'oferta de treball,

Atesa la necessitat de cobrir amb la màxima urgència l'esmentat recolzament i les dificultats per poder disposar de candidats interessats en assolir aquestes funcions, es fa necessari recórrer a la bossa de treball d'Educahores d'Educació Especial Can Mercader,

Atès que el/la senyor/a Montserrat Escudé Comerma té els coneixements i les aptituds necessàries per la realització de les esmentades tasques i que ha mostrat disponibilitat per acceptar l'oferta de treball,

Atès que hi ha consignació pressupostària per atendre l'esmentada contractació en el Capítol I del pressupost d'aquest Ajuntament, partida pressupostària 21 315P5 13100 de Personal laboral eventual/Adults,

Atès el que preveuen els articles 16 i 94 del Reglament del Personal al Servei de les Entitats Locals així com l'article 15.1 b) de l'Estatut dels Treballadors i l'article 3r. del Reial Decret 2720/1998,

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que legalment té conferides,

### **HA RESOLT**

**Primer.-** Declarar raons d'urgència per poder atendre la funció d'Assistent/a Social.

**Segon.-** Autoritzar la contractació laboral de caràcter no permanent de la senyora Montserrat Escudé Comerma, en qualitat d'Assistent/a Social, perquè cobreixi aquesta funció determinada durant el període comprès entre el 08/07/2004 al 09/09/2004 o bé amb anterioritat si desapareixen les raons de la designació per altres supòsits previstos en l'article 24 del citat reglament.

**Tercer.-** Adscriure a l'esmentada empleada al lloc de treball d'Assistent/a Social de Benestar Social, establint-li les retribucions i la resta de condicions de treball establertes en el pacte de condicions de treball del personal de l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat i dels seus Organismes Autònoms.

**Quart.-** Donar compte del contingut de la present resolució al Ple Municipal en la primera sessió que celebri i publicar la present designació en el Diari Oficial de la Generalitat i Butlletí Oficial de la Província.

**Cinquè.-** Notificar la present resolució a l'interessada, al seu cap, al Departament de Recursos Humans i al Comitè d'empresa, als efectes oportuns.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per donar una breu explicació del decret.

Després d'això els reunits manifesten quedar-ne assabentats.

#### 2.6.- Decret núm. 3645/04 de data 22 de juliol.

“Aquest Alcaldia, mitjançant Decret dictat el dia 30 de gener de 2004, amb el número 258/2004, i com a conseqüència de la nova organització derivada de la Corporació sorgida de les Eleccions Municipals que varen tenir lloc el dia 25 de maig de 2003, va designar els membres integrants del Ple del Consell Comunitari de Serveis Socials de Cornellà de Llobregat, modificat posteriorment per Decret de l'Alcaldia núm. 2839/2004, de 15 de juny.

Atès que mitjançant escrit del Portaveu del Grup Municipal de Convergència i Unió de data 13 de juliol d'enguany, es sol·licita la substitució del representant titular, senyora Mònica Badia Cortada, nomenada el seu dia, pel senyor Santi Bellido Suárez.

Per tot això, aquesta Alcaldia, en ús de les atribucions que legalment té conferides,

### **HA RESOLT**

**Primer.-** Modificar el Decret de l'Alcaldia número 258/2004, de 30 de gener, relatiu als membres del Ple del Consell Comunitari de Serveis Socials de Cornellà de Llobregat, nomenant al senyor Santi Bellido Suárez, com a vocal titular en l'esmentat Consell, en substitució de la senyora Mònica Badia Cortada, en representació del Grup Municipal de Convergència i Unió.

**Segon.-** Comunicar aquest Decret al Departament de Salut Pública, Consum i Benestar Social d'aquest Ajuntament, així com al President, Vicepresidenta i Secretari del Consell Comunitari de Serveis socials de Cornellà de Llobregat, i a les persones interessades, als efectes escaients.

**Tercer.-** Donar compte al Ple de l'Ajuntament d'aquesta resolució, en la pròxima sessió que es convoqui, per a la seva ratificació.”

Seguidament pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per assenyalar que aquest decret té per objecte la modificació d'un membre del Consell Comunitari de Serveis Socials, pel que fa a la representació del Grup Municipal de Convergència i Unió.

Tot seguit se sotmet a votació el decret, i és ratificat per unanimitat dels assistents.

### **PROPOSTES DE LA COMISSIÓ INFORMATIVA D'INTERIOR I COMERÇ.**

**3.- Adjudicar a Jordi Puig Pocurull, el contracte de les obres d'adequació i reparació de les instal·lacions de calefacció d'aigua calenta sanitària i aire condicionat.**

#### **DICTAMEN**

“Vist l'expedient instruït per la contractació amb les següents característiques:

Objecte del contracte: Obres d'adequació i reparació de les instal·lacions de calefacció d'aigua calenta sanitària i aire condicionat

Tramitació: Ordinària

Procediment d'adjudicació: Obert

Forma d'adjudicació: Concurs

Atès que les proposicions admeses a la licitació son les següents empreses:

1 Jordi Puig Pocurull

Atès que la Mesa de Contractació es a reunir per procedir a la valoració de les ofertes presentades, proposant l'adjudicació a Jordi Puig Pocurull, per ser l'oferta més avantatjosa per aquest Ajuntament i complir tots els requisits fixats al Plec de Condicions aprovat per regir el present procediment.

El Ponent de la Comissió Informativa de Interior, i Comerç, proposa al ple de l' Ajuntament, l' adopció dels següents :

## ACORDS

**Primer.**- Adjudicar a Jordi Puig Pocurull, el contracte de les obres d'adequació i reparació de les instal·lacions de calefacció d'aigua calenta sanitària i aire condicionat, amb estricta subjecció al Plec de Condicions Econòmic-Administratives aprovat pel Ple de l'Ajuntament de data 29 d'abril de 2004 i a la seva oferta.

**Segon.**- Establir com a preu màxim del contracte, 66.111.- Euros IVA Inclòs amb un 5 % de descompte sobre els preus simples i compostos del quadre de preus a desembre del 2003 que autoritza l'Institut de Tecnologia de la Construcció de Catalunya.

**Tercer.**- Fixar la garantia definitiva en la quantitat de 2644,44.- euros, de conformitat amb el Plec de Condicions particulars, la qual haurà d'ingressar el contractista en el termini de 15 dies següents, a comptar de la recepció del present acord. De no acomplir-se aquest requisit, per causes imputables a l'adjudicatari, l'Ajuntament declararà resolt el contracte.

**Quart.**- Formalitzar aquest contracte en document administratiu de conformitat al que disposa l'article 54 de la Llei de Contractes de les Administracions Públiques.

**Cinquè.**- Comunicar les dades relatives a l'adjudicació d'aquest contracte al Registre Públic de Contractes de la Junta Consultiva de Contractació Administrativa en el termini dels tres mesos següents a la seva formalització, de conformitat amb allò que preveuen els articles 58, 93 i 118 del Reial Decret Legislatiu 2/2000, de 16 de juny pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei de Contractes de les Administracions Públiques.

**Sisè.**- Posar l'expedient instruït a disposició dels altres licitadors ofertants als efectes de donar compliment a allò que preveu l'article 89.3, en concordança amb l'article 54.2 de la Llei de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i Procediment Administratiu Comú.

**Setè.**- Notificar la present resolució al Departament de Urbanisme, Via Pública, i Serveis , a la Intervenció Municipal, a l'adjudicatari, així com a la resta de participants.

**Novè.**- Autoritzar la despesa de caràcter plurianual amb aplicació als exercicis i pels imports següents:

2004	12 431B0 6230203	15.033,46 Euros
2005	12 431B0 6230203	51.077,54 Euros

subordinat al crèdit que es consignï en els respectius pressupostos.”

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa d'Interior i Comerç, senyor Sergio Fernández Mesa, es fa una explicació del dictamen, manifestant que, segons el Plec de Condicions Econòmic-Administratives que es van aprovar en aquest Ple de data 29 d'abril d'aquest any i amb estricta subjecció al mateix Plec, es tractaria d'adjudicar aquestes obres a Jordi Puig Pocurull, per un import de 66.111.- euros. Es presenta tan el Plec com l'adjudicació aquí al Ple perquè es tracta d'una despesa plurianual i es preceptiu que passi tan una cosa com l'altra per aquest Ple.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

## **PROPOSTES DE LA COMISSIÓ INFORMATIVA DE PLANIFICACIÓ, ECONOMIA I HISENDA**

**4.- Aprovar l'expedient de modificació de crèdits número 20/2004, per crèdit extraordinari i suplement de crèdit amb càrrec al Romanent de Tresoreria i baixes per anul·lació de despeses.**

### **DICTAMEN**

“Vista la necessitat de concedir crèdits extraordinaris per tal de realitzar contractacions eventuais del departament de Treball, per als quals no existeix dotació al vigent Pressupost, del Departament d'Organització i Recursos Humans per 6.988,33 Euros.

Vista la proposta de modificació de crèdits del Departament de Salut Pública, Consum i Benestar Social per suplement de crèdit amb càrrec al Romanent de Tresoreria per import de 58.000 Euros.

Vista la sol·licitud de modificació de crèdits del Departament d'Urbanisme, Via Pública i Serveis de suplement crèdit amb càrrec a baixes per anul·lació de despeses per import de 2.204 Euros.

Vista la necessitat de suplementar la partida d'interessos de demora en 3.000 Euros amb càrrec al Romanent de Tresoreria, per tal de donar compliment a la Sentència núm. 819/2004 del Tribunal Superior de Justícia de Catalunya en relació a un recurs interposat per Ferrovial Agromán contra un Decret d'aprovació d'interessos de demora.

Vista la petició de modificació de crèdits del Departament de Contractació i Patrimoni de suplement de crèdit amb càrrec al Romanent de Tresoreria, per tal de fer front a la despesa en material d'oficina provocada per la nova configuració del cartipaç municipal i per la noves aplicacions informàtiques, per import de 6.500 Euros.

Atès el que disposa l'article 177 del Real Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel que s'aprova el text refós de la Llei Reguladora d'Hisendes Locals i els articles 35, 36 i 37 del R.D. 500/1990, de 20 d'abril.

Atès el que estableix l'article 14 de les Bases d'Execució del Pressupost per a l'any 2004.

Atès l'informe favorable de la Intervenció Municipal.

El Ponent de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, vist el dictamen favorable de l'esmentada Comissió, proposa al Ple de l'Ajuntament l'adopció dels següents

## ACORDS

**Primer.-** Aprovar l'expedient de modificació de crèdits 20/2004 per crèdit extraordinari i suplement de crèdit amb càrrec al Romanent de Tresoreria i baixes per anul·lació de despeses, que es proposa, segons el següent detall i resum per capítols:

### ESTAT DE DESPESES

Partida	Descripció	Consignació			Consignació
		Actual	Altes	Baixes	Final
21.322E0.13101	LABORAL EVENTUAL/FORMACIO I TREBALL	0,00	6.988,33	0,00	6.988,33
26.121E1.2200002	MAT.OFICINA NO INV./COMPRES	26.200,00	6.500,00	0,00	32.700,00
32.315P2.22729	TREBALLSTÈCNICS/ATENC. DOMICILIÀRIA	130.000,00	40.000,00	0,00	170.000,00
32.315P2.48000	AJUTS/GENT GRAN	10.313,00	15.000,00	0,00	25.313,00
32.315P3.48000	AJUTS/INFÀNCIAI ADOLESCÈNCIA	100.000,00	3.000,00	0,00	103.000,00
51.432B0.62202	REHAB.CAN SURIS 2a.FASE (INC. 03)	294.572,00	0,00	2.204,00	292.368,00
51.432B0.6320123	REHAB.CAN SURIS 1a.FASE (INC. 01)	150.448.306,00	2.204,00	0,00	150.450.510,00
72.611A3.34200	INTERESSOS DE DEMORA	18.797,79	3.000,00	0,00	21.797,79
<b>TOTAL DESPESES</b>			<b>76.692,33</b>	<b>2.204,00</b>	

### ESTAT D'INGRESSOS

Concepte	Descripció	Previsió			Previsió
		Actual	Altes	Baixes	Final
71.870.00	ROMANENT TRESORERIA/CREDIT EXTR.	1.155.279,61	6.988,33	0,00	1.162.267,94
71.870.01	ROMANENT TRESORERIA/SUPL.CREDIT	2.569.035,86	67.500,00	0,00	2.636.535,86
<b>TOTAL INGRESSOS</b>			<b>74.488,33</b>	<b>0,00</b>	

## RESUM PER CAPÍTOLS

### ESTAT DE DESPESES

	Altes	Baixes
Cap. I.- Despeses de personal	6.988,33	0,00
Cap. II.- Compra béns i serveis	46.500,00	0,00
Cap.III.- Despeses financeres	3.000,00	0,00
Cap. IV.- Tranferències corrents	18.000,00	0,00
Cap. VI.- Inversions reals	2.204,00	2.204,00
<b>TOTAL</b>	<b>76.692,33</b>	<b>2.204,00</b>

## ESTAT D'INGRESSOS

	<u>Altes</u>	<u>Baixes</u>
Cap.VIII.- Actius financers	74.488,33	0,00
<u>TOTAL</u>	<u>74.488,33</u>	<u>0,00</u>

**Segon.-** Exposar al públic el present acord en els termes establerts en l'article 169 del Real Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel que s'aprova el text refós de la Llei Reguladora d'Hisendes Locals.

**Tercer.-** El present acord s'entendrà definitiu si en el termini d'exposició pública no hi ha reclamació contra el mateix.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, es fa una explicació del dictamen, manifestant que la modificació de crèdit fa referència fonamentalment a partides relacionades amb personal, també a despeses d'oficines, subministrament de telèfon, etc., i es financien amb taxes i altres ingressos gestió financers –ja ha passat per la Comissió Informativa i és una modificació de crèdit de 40.000.- euros-.

Afegeix el Sr. Morlanes que la primera és una modificació de crèdit que fa referència a partides de personal laboral, també material d'oficina, treball tècnic. Aquest és un conveni que rebrà una subvenció de la Diputació de Barcelona de 20.000.- euros, però s'ha de pressupostar per 40.000.- euros. Sabem que l'Ajuntament finalment no pagarà més que 20.000.- euros.

Hi ha també una modificació de crèdit d'ajut a la gent gran i d'aquesta partida de 76.000.- euros, pràcticament el 80% és dels Serveis Socials. I es finança, fonamentalment, amb càrrec a actius financers i, bé, ja ha passat per la Comissió Informativa també en el seu moment aquesta modificació de crèdits.

Tot seguit intervé el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per manifestar que voldria fer una reflexió per dir que en algunes de les converses que he mantingut amb els Grups Municipals sobre quals seran, a grans trets, les nostre línies d'actuació pressupostària, voldria deixar constància que, -si recordeu- he parlat molt sovint de que tenim que ampliar tot el tema d'assistència domiciliària i tenim que fer aquí un gran esforç. Fruit d'aquesta reflexió, i abans d'esperar el Pressupost del 2005, començar ja a treballar en aquest camí, en la col·laboració de la Diputació de Barcelona, però també en



els reforços pressupostaris per part de l'Ajuntament. Ho dic perquè moltes vegades les modificacions de crèdits passen com si fossin només coses, - diríem- ordinàries i del dia a dia, però cal tenir present que al final d'aquest any és possible que hagi un increment molt important, molt important, de l'atenció domiciliària que fa l'Ajuntament de Cornellà -ho dic perquè tothom ho tingui present- i no és fruit d'una imprevisió, sinó fruit d'una reflexió de com volem que siguin a partir d'ara algunes de les línies d'actuació referent al tema d'atenció a la gent gran.

A continuació pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del Partit Popular, per manifestar que, nosaltres mantenim la línia d'abstenció perquè no estem d'acord en modificar els crèdits, ja que al final ens trobem amb un pressupost bastant, o sigui, amb una liquidació bastant diferent al que és el pressupost. Al final ens trobem que allò que s'ha pressupostat, pressupost de l'Ajuntament no ho és, és quasi el doble, aleshores, per això hem mantingut i ho mantindrem fins que vegem el què. Bé, és cert que si, com explica l'Alcalde, és para a temes socials els quals nosaltres estem reivindicant fa temps, si se'ns explica, se'ns dona tota la informació quan la demanem, que no és així fins ara, Alcalde, perquè es pot omplir la boca molt de tot això que està tant de moda ara, però si després no se'ns explica, malament podem votar. Per tant, demano que això sigui cert, que la col·laboració i les explicacions siguin en tots els departaments de què és el que s'està fent. I a nosaltres rectificar, doncs, nos ens costa res, rectificar i aprovar o donar el vot positiu a quelcom ens sembla que és així, però mentre no ho vegem clar no ho farem.

Seguidament pren la paraula la senyora Elisa Corral Lozano, Regidora Delegada de Serveis Socials, per manifestar que a ella li hagués agradat que l'altra dia en la Comissió Informativa, algú li hagués preguntat perquè havien aquests canvis.

Tot seguit pren la paraula el Sr. Alcalde per manifestar que, només explicar dos matisos: el Pressupost sempre és una previsió i per això seria difícil duplicar les despeses ordinàries, perquè és clar si estem parlant en torn, -parlarem en pessetes- de 5.000.- o 6.000.- milions, i sí com vostè diu, acabem en 10.000.- milions de despeses, les finances d'aquest Ajuntament no ho podrien suportar. Però bé, independentment d'això, jo voldria ressaltar el que considero que és important en aquesta modificació de crèdits, no es una manca de previsió sinó que és fruit, sobretot, d'una línia d'actuació. Aleshores, si no ho entenc malament, tothom estaria d'acord amb l'abstenció del vot del Partit Popular.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per majoria absoluta** dels assistents.

### **Abstenció:**

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i Maria José Díaz Algarín.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

### **5.- Aprovar l'expedient de modificació de crèdits número 1/2004 del Patronat Municipal de Ràdio Cornellà, per suplement de crèdit i crèdit extraordinari finançat amb càrrec al Romanent de Tresoreria i nous ingressos.**

#### **DICTAMEN**

“Vist el Certificat del Secretari Delegat del Patronat Municipal de Ràdio Cornellà, on es comunica que el Consell General de l'esmentat Organisme Autònom celebrat el dia 8 de juliol d'enguany va acordar proposar al Ple de l'Ajuntament l'aprovació de la modificació de crèdits número 1/2004 per suplement de crèdit i crèdit extraordinari finançada amb càrrec al Romanent de Tresoreria i nous ingressos per import de 40.672,00 Euros

Atès el que disposa l'article 177 del Real Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel que s'aprova el text refós de la Llei Reguladora d'Hisendes Locals i els articles 35, 36 i 37 del R.D. 500/1990, de 20 d'abril.

Atès el que estableix l'article 14 de les Bases d'Execució del Pressupost per a l'any 2004.

Vist l'informe favorable de la Intervenció Municipal.

El Ponent de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, de conformitat amb el que estableix l'article 16.1.a) de les Bases d'Execució del Pressupost per a 2004, i vist el dictamen favorable de l'esmentada Comissió, proposa al Ple de l'Ajuntament l'adopció dels següents

### **ACORDS**

**Primer.-** Aprovar l'expedient de modificació de crèdits 1/2004 del Patronat Municipal de Ràdio Cornellà per suplement de crèdit i crèdit extraordinari, finançat amb càrrec al Romanent de Tresoreria i nous ingressos, que es proposa, segons el següent detall i resum per capítols:

#### **ESTAT DE DESPESES**

<b>Partida</b>	<b>Descripció</b>	<b>Consignació</b>			<b>Consignació Final</b>
		<b>Actual</b>	<b>Altes</b>	<b>Baixes</b>	
28.463A2.13000	PERSONAL LABORAL/RÀDIO C.	49.192,00	2.608,00	0,00	51.800,00
28.463A2.13100	P.LABORAL EVENTUAL/RÀDIO C.	36.193,00	3.007,00	0,00	39.200,00
28.463A2.22000	DESPESES OFICINA	1.000,00	1.000,00	0,00	2.000,00
28.463A2.22200	SUBMINISTRAMENT TELÈFON	8.000,00	5.000,00	0,00	13.000,00
28.463A2.22600	SOCIETAT GENERAL D'AUTORS	3.600,00	400,00	0,00	4.000,00
28.463A2.22608	COL.LABORADORS	14.500,00	4.550,00	0,00	19.050,00
28.463A2.23001	MANUTENCIO I DIETES	548,00	952,00	0,00	1.500,00
28.463A2.21200	LOCOMOCIÓ PERSONAL	300,00	500,00	0,00	800,00
<b>Partida</b>	<b>Descripció</b>	<b>Consignació</b>			<b>Consignació Final</b>
		<b>Actual</b>	<b>Altes</b>	<b>Baixes</b>	
28.431A0.222110	MATERIAL TÈCNIC	3.005,00	5.200,00	0,00	8.205,00
28.431A0.21200	MANTENIMENT EDIFICIS	0,00	7.200,00	0,00	7.200,00
28.463A2.62500	MOBILIARI	0,00	10.255,00	0,00	10.255,00
	<b>TOTAL</b>		<b>40.672,00</b>	<b>0,00</b>	

#### **ESTAT D'INGRESSOS**

<b>Concepte</b>	<b>Descripció</b>	<b>Previsió</b>			<b>Previsió Final</b>
		<b>Actual</b>	<b>Altes</b>	<b>Baixes</b>	
28.399.00	REINTEGRAMENT SINISTRES ROMANENT	0,00	22.655,00	0,00	22.655,00
28.870.01	TRESORERIA/SUPL.CRÈDIT	0,00	18.017,00	0,00	18.017,00
	<b>TOTAL</b>		<b>40.672,00</b>	<b>0,00</b>	

## RESUM PER CAPÍTOLS

### ESTAT DE DESPESES

	<u>Altes</u>	<u>Baixes</u>
Cap. I.- Despeses de Personal	5.615,00	0,00
Cap. II.- Despeses béns i serveis	24.802,00	0,00
Cap. VI.- Inversions reals	10.255,00	0,00
<b>TOTAL</b>	<b>40.672,00</b>	<b>0,00</b>

### ESTAT D'INGRESSOS

	<u>Altes</u>	<u>Baixes</u>
Cap.III.- Taxes i altres ingressos	22.655,00	0,00
Cap.VIII.- Actius financers	18.017,00	0,00
<b>TOTAL</b>	<b>40.672,00</b>	<b>0,00</b>

**Segon.-** Exposar al públic el present acord en els termes establerts en l'article 169 del Real Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel que s'aprova el text refós de la Llei Reguladora d'Hisendes Locals.

**Tercer.-** El present acord s'entendrà definitiu si en el termini d'exposició pública no hi ha reclamació contra el mateix.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

El senyor Alcalde diu que el punt cinc ja l'ha explicat el Sr. Morlanes, és l'expedient de modificació de crèdits del Patronat Municipal de Ràdio Cornellà. Hi ha abstencions?.

Tothom estem d'acord.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

## **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**6.- Aprovar el Compte General del Pressupost de 2003, integrat pel de la pròpia Entitat, els dels Organismes Autònoms Administratius: Institut Municipal d'Educació i Patronal Municipal de Ràdio Cornellà i els de les empreses municipals: PRECSA i EMDUCSA.**

## **DICTAMEN**

“Vist el Compte General del Pressupost de l'Ajuntament de 2003, elaborat de conformitat amb el que disposen les Regles 408 a 433 de la Instrucció de Comptabilitat per l'Administració Local, aprovada per Ordre de 17 de juliol de 1990.

Atès que la Comissió Especial de Comptes, reunida el dia 27 de maig de 2004, va informar favorablement els esmentats comptes.

Atès que l'informe de la Comissió de Comptes, juntament amb els Comptes esmentats i els seus justificants han estat exposats al públic durant 15 dies i vuit dies més als efectes de que els interessats poguessin presentar els reparaments i observacions que creïessin convenients, no havent-se presentat cap reclamació.

El Ponent de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, vist el dictamen favorable de l'esmentada Comissió, proposa al Ple de l'Ajuntament l'adopció dels següents

### **ACORDS**

**Primer.-** Aprovar el Compte General del Pressupost de 2003, integrat pel de la pròpia Entitat, els dels Organismes Autònoms Administratius: Institut Municipal d'Educació i Patronat Municipal de Ràdio Cornellà i els de les empreses municipals: PRECSA i EMDUCSA.

**Segon.-** Retre a la Sindicatura de Comptes de Catalunya, el Compte General, de conformitat amb l'article 212.3 del Real Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel que s'aprova el text refós de la Llei Reguladora de les Hisendes Locals.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, es fa una explicació del dictamen manifestant que és la segona vegada que passa, ha estat informat a la Comissió Informativa i és, en definitiva, la liquidació del Pressupost de l'any passat.

Seguidament intervé la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del Partit Popular, per preguntar quan va passar, intervenint el senyor José Luis Morlanes per dir que en la aprovació inicial.

Novament pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández per aclarir si va ser pel Ple; responent el senyor José Luis Morlanes que sí, es va fer la inicial, es va publicar i ara es fa la definitiva. És la segona vegada que passa, no hi ha hagut cap canvi, perquè no hi ha hagut cap tipus d'incidència. Tanmateix va passar a la Comissió Informativa per segona vegada la setmana passada, i no hi ha hagut cap tipus de variació ni res per l'estil.

A continuació intervé la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del PP, per manifestar que, nosaltres ens abstindrem. La primera idea era votar en contra, però ens abstindrem perquè hem tingut algunes fallades i ho reconeixem. Aquest mes es veu que les vacances ens han distorsionat una mica a tots. Bé, és cert que el Partit Popular ha fet unes peticions ja fa mesos i se'ns han donat les contestes amb les quals no estic d'acord, no estic d'acord, no vaig a entrar en debat aquí en el Ple de les contestes que se'ns ha donat, primer, personalment per Intervenció, i després per escrit per part del senyor Morlanes.

No hi ha aqueixa voluntat d'explicació, s'ha contestat, sí evidentment se'ns ha dit que hi ha un altre règim que no és el que nosaltres demanàvem, però si s'hagués volgut donar, s'hagués donat encara que vostès no estiguessin acollits a aquest règim. Per tant, ens abstindrem i em comprometo a informar-nos bé de què està passant i si tenim que estar en Intervenció quinze dies totes les hores del matí, hi estarem i demano aquesta col·laboració que l'Alcalde anuncia per part de tothom.

Intervé el Sr. Alcalde per manifestar que amb l'abstenció del Grup Municipal del Partit Popular i el recolzament de la resta de Grups, s'aprova el Compte General.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per majoria absoluta** dels assistents.

### **Abstenció:**

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**PROPOSTES DE LA COMISSIÓ INFORMATIVA D'OBRES, URBANISME, MANTENIMENT, SERVEIS I MEDI AMBIENT**

**7.- Aprovar l'Acta de modificació de les condicions econòmiques del Conveni de col·laboració entre l'Entitat Metropolitana de Serveis Hidràulics i Tractament de Residus i l'Ajuntament de Cornellà en temes d'inspecció i control ambiental per l'any 2004.**

**DICTAMEN**

“Atès que en data 31 de maig de 2000 , l'Entitat Metropolitana de Serveis hidràulics i Tractament de Residus i l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat, van formalitzar conveni de col·laboració en temes d'inspecció i control ambiental.

Vist l'informe del Tècnic de Medi Ambient i Sostenibilitat de data 20 d'abril de 2004, pel qual informa favorablement la continuïtat de la col·laboració en aquest àmbit.

Vist l'informe de l'assessoria jurídica de l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat núm 24/04 de data 21 d'abril de 2004 sobre la procedència de l'adopció del present acord.

Atès que l'esmentat conveni estableix en la clàusula cinquena la pròrroga automàtica de la vigència del conveni per períodes d'un any, llevat denúncia, i la revisió dels termes del conveni per acord de les parts.

Atès l'article 307.2 del Decret 179/1995 de 13 de juny pel que s'aprova el Reglament d'Obres, Activitats i Serveis dels Ens Locals, pel qual s'estableix que mitjançant conveni, una entitat o administració pot gestionar un servei de competència d'una altra, sense que aquesta perdi la titularitat.

Atès que l'adopció del present acord és competència del Ple a proposta de la Regidora delegada de Medi Ambient i Sostenibilitat, el President delegat de la Comissió Informativa d'Obres, Urbanisme, Manteniment i Medi Ambient, proposa al Ple l'adopció dels següents:

**ACORDS**

**Primer.-** Aprovar l'Acta de modificació de les condicions econòmiques del Conveni de col·laboració entre l'Entitat Metropolitana de Serveis Hidràulics i Tractament de Residus i l'Ajuntament de Cornellà en temes d'inspecció i control ambiental per l'any 2004.

**Segon.-** Facultar a Alcalde-President, senyor Antonio Balmón Arévalo, perquè procedeixi a la formalització del present acord.

**Tercer.-** Comunicar el present acord a l'Entitat Metropolitana de Serveis Hidràulics i Tractament de Residus.



**Quart.-** Trametre còpia de l'acord i de l'Acta de modificació de les condicions econòmiques del Conveni, a la Direcció General d'Administració Local del Departament de Governació de la Generalitat de Catalunya, de conformitat amb el que disposa l'article 309 del Reglament d'Obres, Activitats i Serveis.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part la Regidora-Delegada de l'Àrea de Medi Ambient i Sostenibilitat, senyora Carmen Romero López, es fa una explicació del dictamen, manifestant que aquest és el conveni que venim passant pel Ple durant tres anys –em sembla que és el tercer o el quart any-. És el conveni que ens dóna peu per poder entrar a fer inspeccions de les aigües residuals a les indústries de Cornellà.

En principi, només canvia la quantitat perquè varia, alguns anys podem fer més, altres anys podem fer menys. L'any passat vam fer seixanta-una inspeccions. Aquest any el conveni l'hem signat també per seixanta però potser no podem arribar fins a seixanta. Ja ho veurem. El que varia és només això, la quantia de l'augment de les taxes que corresponen a l'any, que augmenten l'IPC, i també el número final d'inspeccions que es poden fer.

Jo vull recordar a aquest Ple que són importants aquestes inspeccions de les aigües industrials que fem a les empreses per dues raons molt senzilles, perquè d'alguna manera tenim a la nostra mà el coneixement de com tracten les aigües residuals les indústries, de què aboquen al clavegueram, això també ens permet evitar riscos per la gent que després ha de treballar en el clavegueram, i sobretot ens ajuda molt a que aquestes aigües residuals vagin més depurades i quan arriben a la Depuradora del Prat, la qualitat sigui diferent. Per tant, és un inspecció que volem mantenir i que l'única variació que es fa en el conveni cada any és en funció de la capacitat de feina que tenim nosaltres mateixos de poder fer més o menys inspeccions.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

## **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i Maria José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

## **8.- Aprovar, inicialment, el projecte d'obres d'ampliació anomenat "Ampliació de l'edifici de l'Ajuntament".**

### **DICTAMEN**

"Vist el projecte d'obres d'ampliació anomenat "Ampliació de l'edifici de l'Ajuntament", el projecte redactat per les tècniques municipals: sra. Lourdes Peruchet i Font-Arquitecta i la Sra. Dionisia Giménez i Casquero-Arquitecta tècnica, amb un pressupost de vuit-cents trenta-un mil set-cents vuitanta-nou euros amb seixanta-vuit cèntims (831.789,68 euros), Impost sobre el valor afegit inclòs.

Vist l'informe emès en data 22 de juliol de 2004, per la Cap del Departament Tècnic d'Urbanisme, Via Pública i Serveis, on posa de manifest que l'objecte del present projecte és l'ampliació de l'edifici de l'Ajuntament a l'espai ocupat actualment per l'escala d'emergència i zona d'aparcament. La citada escala des de l'ampliació primera de l'edifici, realitzada a l'any 1993, ja es innecessària per la existència d'altre escala en la part de la primera ampliació, i a més ara totes les plantes quedaran intercomunicades i amb accés directe a cadascuna de les escales existents.

El projecte compleix la normativa d'accessibilitat i de supressió de barreres arquitectòniques, i l'expedient inclou l'estudi de seguretat i salut.

El temps d'execució de les obres serà de dotze mesos i el contractista disposarà d'una assegurança de risc a l'obra, a criteri dels tècnics redactors, de 360.000 euros. La direcció facultativa de les obres correrà a càrrec dels tècnics municipals redactors del projecte.

Vist l'informe emès en data 22 de juliol de 2004, per la Cap del Administrativa de Urbanisme, Via Pública i Serveis, obrant a l'expedient.

Vistos el que disposen els articles 8 i següents del decret 179/1995, de 13 de juny, pel qual s'aprova el Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals, així com el que estableixen els articles 234 i 235 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la Llei Municipal i de Règim local de Catalunya.

Atès que l'adopció del present acord es competència del Ple de l'Ajuntament, segons estableix l'article 22.2.ñ) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de las bases de regim local, aquesta Alcaldia-Presidència proposa al Ple d'aquest Ajuntament, l'adopció del següent:

### **ACORD**

**Primer.-** Aprovar, inicialment, el projecte d'obres d'ampliació anomenat "Ampliació de l'edifici de l'Ajuntament", el projecte redactat pels tècnics municipals: Sra. Lourdes Peruchet i Font-Arquitecta i la Sra. Dionisia Gimenez i Casquero-Arquitecta tècnica, amb un pressupost de vuit-cents trenta-un mil set-cents vuitanta-nou euros amb seixanta-vuit cèntims (831.789,68 euros), Impost sobre el valor afegit inclòs.

**Segon.-** Sotmetre l'aprovació de l'esmentat projecte a informació pública mitjançant inserció d'edictes al Butlletí Oficial de la Província i al Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya, pel període de trenta dies, així com al Butlletí d'Informació Municipal i al Tauler d'Anuncis de la Corporació, per tal que qui es consideri interessat pugui efectuar al·legacions i reclamacions. Transcorregut l'esmentat termini sense que hagin recaigut al·legacions, reclamacions i/o suggeriments que suposin modificacions al projecte, aquest s'entendrà definitivament aprovat.

**Tercer.-** Designar la direcció facultativa de les obres a les tècniques municipals, sra. Lourdes Peruchet i Font-arquitecta i la sra. Dionisia Giménez i Casquero-arquitecta tècnica.

**Quart.-** Notificar el present acord a la sra. Lourdes Peruchet i Font-arquitecta i la sra. Dionisia Giménez i Casquero-arquitecta tècnica., així com al Departament de Contractació i Patrimoni, pel seu coneixements i efectes."

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa d'Obres, Urbanisme, Manteniment, Serveis i Medi Ambient, senyor Antonio Martínez Flor, es fa una explicació del dictamen, manifestant que, com ja vam veure en els plànols en la Comissió Informativa, és una obra que costarà aproximadament 830 i escaig mil euros. És l'ampliació de l'Ajuntament, s'amplia la part de darrera, ocuparem aproximadament la vorera que hi ha més una plaça d'aparcament -no es prenen més aparcaments-. Guanyem 299 m<sup>2</sup>\* per oficines i 147 m<sup>2</sup> per fer un arxiu que és una de les mancances que tenim també en aquest Ajuntament. Totes les plantes quedaran comunicades i per tant se suposa que la feina dels funcionaris a partir de les hores serà amb més comoditat que fins ara que estem una mica justos d'espai. L'obra durarà aproximadament un any i durant aquest any, evidentment, el parking no es podrà utilitzar – estan les grues, l'enmagatzament de material i tot això-.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

#### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**9.- Estimar parcialment les al·legacions formulada pel senyor Fernando Rodríguez de Miguel i Ramos en representació de Grues i Transports Mayor, Societat Limitada i de Ramón Mayor matamoros i Clara Ribas Mas, aprovar definitivament la relació de béns i drets afectats per l'expropiació de la zona verda ubicada al carrer Granada, cantonada avinguda de les Flors i aprovar inicialment el projecte d'expropiació de la zona verda esmentada.**

### **DICTAMEN**

“Vist l’acord Plenari de data 31 de juliol de 2003, mitjançant el qual s’aprovava inicialment la relació de bens i drets afectats per l'expropiació de la zona verda ubicada al carrer Granada, cantonada avinguda de les Flors, en execució de les determinacions del Pla General Metropolità de l’any 1976, el qual es va publicar en els termes legalment eprevistos -inserció dels corresponents edictes en el Butlletí Oficial de la Província de Barcelona de data 8-8-2003 i en el Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya de data 8-8-2003, pel període de vint dies, així com al Butlletí d’informació Municipal del mes de setembre de 2003 i al Tauló d’Anuncis de la Corporació, on s’ha mantingut exposat durant el període comprès entre els dies 4 i 27 d’agost de 2003- i es va notificar individualitzadament, mitjançant edictes fets públics al Tauló d’Anuncis de l’Ajuntament de Barcelona -5-12-03 al 2-1-04- i al Butlletí Oficial de la Província de Barcelona de 12 de desembre de 2003.

Vist que en data 22 de desembre de 2004, Registre General d’Entrada a l’Ajuntament número 40193, el senyor Fernando Rodríguez de Miguel i Ramos en representació de Grues i Transports Mayor, Societat Limitada i de Ramón Mayor Matamoros i Clara Ribas Mas, presenta escrit d’al·legacions a l’aprovació inicial de la relació de bens i drets afectats per l'expropiació de la finca objecte de l’expedient, en el que, per una part, demana que s’esmenen les dades del propietari de la finca, que a l’expedient figura a nom de SET, SL, quan, segons escriptura de compra que acompanya, es propietat del matrimoni Ramon Mayor Matamoros i Clara Ribas Mas, per l'altra, posa de manifest que la superfície de la finca es de 1554,95 m2, segons un plànol de l’any 1992 que adjunta, i per últim, fa l’oferiment de que el pagament del preu just de l'expropiació es realitzi mitjançant una permuta amb un terreny municipal d’ús industrial.

Vist l’informe emès, en relació a l'al·legació del senyor Fernando Rodríguez de Miguel i Ramos, en representació de Grues i Transports Mayor, Societat Limitada i de Ramón Mayor Matamoros i Clara Ribas Mas, per la Cap del Departament Tècnic d’Urbanisme, Via Pública i Serveis en data 15 de juliol de 2004, obrant a l’expedient, en el que, en relació a les al·legacions efectuades per la propietat, es posa de manifest el següent:

“que a l’expedient aprovat pel Ple de l’Ajuntament figurava el nom del propietari que consta a les dades fiscals de l’Administració, i que la superfície es la real de la finca a l’inici de l’expedient d’expropiació. Per altre

part, l'Administració no disposa de terrenys per realitzar la permuta que demana l'al·legat i que per tant, a criteri del tècnic signant, no s'ha de prendre en consideració la al·legació, llevat en lo que fa referència a la propietat del terreny objecte de l'expedient d'expropiació.”

Vist l'informe emès per la Cap del Departament Tècnic d'Urbanisme, Via Pública i Serveis en data 15 de juliol de 2004, obrant a l'expedient, on es posa de manifest que el Pla General de 14 de juliol de 1976, qualifica el sòl de la finca objecte d'expropiació de sòl urbà, amb la qualificació de sistema general d'espais lliures, "jardins urbans", de nova creació a nivell local (clau 6b), i que, d'acord amb l'article 170 del PGM-76, el sòl que el Pla afecta a Sistemes queda vinculat al seu destí, i que la titularitat i afectació pública a l'ús general s'opera una vegada adquirit el sòl per l'Administració, així com que la citada finca no està inclosa en cap unitat d'actuació que impliqui la cessió obligatòria del sòl a l'Administració, tractant-se, en conseqüència, d'una actuació aïllada en sòl urbà, en que el sistema d'obtenció del sòl s'ha de realitzar mitjançant l'expropiació urbanística, tal i com estableix l'article 106 de la Llei 2/2002, de 13 de març, de l'Urbanisme de Catalunya.

Atès que l'expedient d'expropiació inclou els criteris adoptats per a la valoració, d'acord a l'establert a la Llei 6/1998, de 13 d'abril, sobre Règim del sòl i valoracions, a la Llei 2/2002, de 14 de març, de l'Urbanisme, al Decret 303/1997, de 25 de novembre, pel qual s'aprova el Reglament sobre mesures per facilitar l'execució urbanística, al Reial Decret 1020/1993, de 25 de juny, pel qual s'aproven les Normes tècniques de valors del sòl i de les construccions, per a determinar el valor cadastral dels bens immobles de naturalesa urbana, Real Decreto legislatiu, de 26 de Juny, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei sobre Règim del sòl i ordenació urbana, en el seu articulat vigent, i la Llei 10/2003, de 20 de maig, de mesures urgents de liberalització en el sector immobiliari i transport, que modifica l'article 27.1 de la Llei 6/1998, de 13 d'abril, sobre Règim del Sòl i Valoracions, incloent també el full d'apreuament de la finca, d'acord al que disposa l'article 202 i concordants del Reglament de Gestió urbanística.

Atès que la valoració total de l'expedient d'expropiació de la finca qualificada de zona verda, situada al carrer Granada, cantonada avinguda de les Flors s/n, de Cornellà de Llobregat, d'acord a la fulla d'apreuament elaborada, ascendeix a 267.215,76 euros, incloent el 5% del premi d'afecció, i que l'expedient redactat pels Serveis tècnics municipals, d'acord a la Llei 2/2002, de 14 de març, d'Urbanisme, i amb el Reglament de Gestió Urbanística, conté tota la documentació necessària per la seva tramitació.

Vist l'informe de la Cap del Departament Administratiu d'Urbanisme Via Pública i Serveis, de data 22 de juliol de 2004, obrant a l'expedient.

Atès el que disposen els articles 103 i següents de la Llei 2/2002 de 14 de març d'Urbanisme i articles 199 i 201 a 204 del Reglament de Gestió

Urbanística, així com l'article 9 i següents de la Llei d'expropiació forçosa de 16 de desembre de 1954.

Atesos els articles 22 i 47 de la Llei Reguladora de les Bases del Règim Local, en la nova redacció donada als mateixos per la Llei 57/2003, de 16 de desembre, i els articles 52.2.c) i 114 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text Refós del la Llei Municipal i de Règim Local de Catalunya, relatius a les competències atribuïdes al Ple de la Corporació Local, l'Alcalde-President proposa a l'Ajuntament Ple l'adopció dels següents:

### **ACORDS**

**Primer.**- Estimar parcialment les al·legacions formulades pel senyor Fernando Rodríguez de Miguel i Ramos, en representació de Grues i Transports Mayor, Societat Limitada i de Ramón Mayor Matamoros i Clara Ribas Mas, en el sentit de prendre en consideració les manifestacions realitzades referents a la titularitat del dret de propietat del terreny objecte d'aquest l'expedient d'expropiació.

**Segon.**- Aprovar definitivament la relació de bens i drets afectats per l'expropiació de la zona verda ubicada al carrer Granada cantonada avinguda de les Flors, en execució de les determinacions del Pla General Metropolità de l'any 1976.

**Tercer.**- Oferir als interessats, d'acord amb el que disposa l'article 24 de la LEF, que l'adquisició dels bens objecte de l'expropiació es porti a terme de mutu acord per un preu de 267.215,76.- euros, atorgant-los un termini de quinze dies, a comptar de l'endemà de la notificació del present acord, per tal que es pronunciïn respecte al valor estimat de l'objecte que s'expropia.

**Quart.**- Transcorregut el termini indicat a l'apartat anterior sense constància d'haver-se arribat a cap acord i sense perjudici que es pugui arribar amb posterioritat, s'entendrà rebutjada aquella possibilitat i, en conseqüència, s'entendrà aprovat l'inici de l'expedient individualitzat per la fixació del justipreu de la finca de referència, mitjançant la corresponent peça separada, com també el full d'apreuament efectuat per l'Arquitecta municipal segons els criteris de valoració establerts a les disposicions que s'indiquen a la part expositiva del present acord, que fixa el valor del bé objecte de l'expropiació en la quantitat de 267.215,76,- euros.

En aquest últim supòsit, es requerirà al propietari afectat perquè, en el termini de 20 dies hàbils a comptar des de l'inici de l'expedient de fixació del justipreu, presenti el full d'apreuament corresponent, en el que concreti el valor en que estimi l'objecte que s'expropia.

**Cinquè.**- Notificar el present acord individualment als interessats que es desprenen del projecte d'expropiació.”

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa d'Obres, Urbanisme, Manteniment, Serveis i Medi Ambient, senyor Antonio Martínez Flor, es fa una explicació del dictamen, manifestant que l'al·legació parcial és per part del propietari. Això és una parcel·la que hi ha al carrer Granada fruit d'un conveni urbanístic que es va assignar en el seu dia amb el Banc de Sabadell. Aquest tros és un tros que si no ho comprava el Banc de Sabadell el tenia que expropiar l'Ajuntament pagant evidentment al promotor, pagant al Banc de Sabadell. Per tant, a nosaltres el que és l'expropiació no ens costa diners perquè això ho pagaran ells, tot aquest conveni.

Aquest senyor, a banda del tema del nom, el que reclama en la seva al·legació és que se li tingui en compte l'activitat que diu que fa, el que passa és que aquest senyor fa anys que es va donar de baixa d'aquesta activitat. Per tant, un senyor que ell, sense que ningú li digui res, es dona de baixa d'una activitat després no pot reclamar que l'Ajuntament l'indemnitzi per una activitat que ell ha donat de baixa. Simplement és això.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.



**10.- Aprovar l'adhesió a la celebració de la jornada del dia 22 de setembre de 2004 "A ciutat, sense el meu cotxe! i a la participació activa en l'organització de dita jornada.**

**DICTAMEN**

"El proper dia 22 de setembre de 2004, la Comunitat Europea ha convocat la celebració del dia europeu "A ciutat, sense el meu cotxe!". Amb l'objectiu de fomentar les conductes compatibles amb el desenvolupament sostenible de proporcionar l'oportunitat perquè els ciutadans utilitzin mitjans de transport alternatius al cotxe i oferir els ciutadans l'oportunitat de redescobrir la seva ciutat, els seus ciutadans i el seu patrimoni.

Atès que l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat comparteix els objectius de la campanya europea A ciutat sense el meu cotxe ! de fomentar processos que permetin avançar cap a models de transports més sostenibles.

Atès que l'adopció del presenta acord és competència del Ple, el President Delegat de la Comissió Informativa d'Obres, Urbanisme, Manteniment i Medi Ambient a proposta Regidora delegada de Medi Ambient i Sostenibilitat proposa al Ple l'adopció del següent

**ACORDS**

**Primer.-** Aprovar l' adhesió a la celebració de la jornada del dia 22 de setembre de 2004 "A ciutat, sense el meu cotxe ! " i a la participació activa en l'organització de dita jornada.

**Segon.-** Facultar a la Tinenta Alcalde de Medi Ambient i Sostenibilitat d'aquest Ajuntament , per la signatura de la Carta Europea "A la ciutat, sense el meu cotxe!".

**Tercer.-** Notificar a la Xarxa de ciutats i pobles cap a la sostenibilitat, el present acord."

**PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part la Regidora-Delegada de l'Àrea de Medi Ambient i Sostenibilitat, senyora Carmen Romero López, es fa una explicació del dictamen manifestant que, una vegada més participarem en aquesta jornada de "A la ciutat sense el meu cotxe!". De totes maneres, voldria explicar també que aquest dia, el 22 de setembre, és una dia que per la resta d'Europa, és un dia europeu que a tothom pràcticament els hi va bé, però als països de la mediterrània no ens va tan bé. O sigui, des de fa tres anys està en qüestió si el dia 22 de setembre és el millor dia per fer la sensibilització que es pretén fer, sobretot, d'ajudar als nens que vagin caminant a l'escola, de sensibilitzar-los, i a les famílies perquè deixin el cotxe. Bàsicament el que es pretén amb aquesta adhesió són dues coses; implementar noves mesures per promoure la

sostenibilitat de la ciutat i alhora també ajustar-se a les dades generals i als compliments generals de la campanya europea. O sigui, nosaltres ens adherim en dos sentits; en el sentit de seguir la campanya europea i d'impulsar algunes accions que siguin fixes en el nostre territori, en la nostra ciutat. Les accions que pretenem fer aquest any són noves instal·lacions d'aparcaments de bicicletes, estudi i millora dels itineraris escolars. Nosaltres ja tenim itineraris escolars segurs amb la Guàrdia Urbana però els tornarem a estudiar i millorar i, sobretot, a donar-los a conèixer a totes les escoles. I també fer l'estudi de la possible implantació d'un sortidor de biocombustible a una gasolinera de Cornellà perquè facin ús els vehicles municipals.

Aquestes serien les mesures i això és el que en principi ens comprometem aquest any, per una banda, seguir tota la campanya europea i per l'altra banda, fer aquestes mesures particulars, la qual cosa no impedeix que també quan es faci la setmana de la sostenibilitat -que és la setmana catalana que serà a novembre- també farem participacions i també farem actes entorn a aquests tipus d'actes de sensibilització i sostenibilitat.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

## **MOCIONS DE L'ALCALDIA-PRESIDÈNCIA**

**11.- Informar favorablement la segona activitat pública del senyor Francesc Molina Núñez com a personal laboral de caràcter indefinit, Cap de 2ª d'administració de la Direcció General d'Actuacions Comunitàries i Cíviques del Departament de Benestar i Família de la Generalitat de Catalunya, amb la seva condició de Regidor delegat de Normalització Lingüística d'aquest Ajuntament en règim de dedicació parcial.**

### **DICTAMEN**

“Vist l'escrit tramès a aquest Ajuntament pel Departament de Benestar i Família de la Generalitat de Catalunya, que ha tingut entrada el dia 5 de juliol d'enguany, amb el número 22166, sol·licitant l'informe favorable del Ple d'aquesta Corporació a fi que el Regidor d'aquest Ajuntament, pertanyent al Grup Polític de Convergència i Unió, senyor Francesc Molina Núñez, pugui compatibilitzar la seva activitat com a personal laboral, amb contracte indefinit, Cap de 2ª. d'administració de la Direcció General d'Actuacions Comunitàries i Cíviques del Departament de Benestar i Família, amb una segona activitat pública com a Regidor de l'Àrea de Normalització Lingüística d'aquest Ajuntament, a efectes d'adoptar l'oportuna resolució.

Atès que el senyor Francesc Molina Núñez va prendre possessió com a Regidor d'aquest Ajuntament en la sessió constitutiva celebrada el dia 14 de juny de 2003 i exercia el seu càrrec en aquesta Corporació sense règim de dedicació exclusiva ni parcial, percebent per a això, únicament, les indemnitzacions establertes per acord plenari adoptat el dia 19 de juny següent, posteriorment rectificat mitjançant nou acord de 31 de juliol, per assistències a les sessions del ple, per import de 368,16 euros per sessió.

Atès que en data 30 d'octubre de 2003, el Ple d'aquesta Corporació ja va informar favorablement la compatibilitat entre la condició dels senyor Molina Núñez, com a personal laboral de caràcter indefinit, al servei de la Direcció General d'Acció Cívica del Departament de Benestar i Família de la Generalitat de Catalunya, amb la seva condició de Regidor del Grup Municipal de Convergència i Unió d'aquest Ajuntament,

Atès que amb posterioritat, en data 28 d'abril d'enguany, i per Decrets de l'Alcaldia números 1904/2004 i 1905/2004, es va establir la nova configuració de l'actual Junta de Govern Local, i es varen efectuar una sèrie de delegacions a favor dels seus membres, entre d'altres es va incloure al senyor Francesc Molina Núñez, efectuant-li una delegació específica d'atribucions com a Regidor de Normalització Lingüística.

Atès que per acord plenari de data 29 d'abril següent, es va establir, amb efectes del dia 1 de maig de 2004, que el senyor Francesc Molina Núñez, com a Regidor amb delegació específica, exerciria el seu càrrec en règim de dedicació parcial, percebent unes retribucions anuals de 23.560,04 euros.

Atès que en conformitat amb el que disposa l'article 75 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, en la seva nova redacció donada per la Llei 14/2000, de 29 de desembre, en concordança amb l'article 5 de la Llei 53/1984, de 25 de desembre, d'incompatibilitats del personal al servei de les Administracions Públiques, el personal inclòs en el seu àmbit d'aplicació, per excepció, pot compatibilitzar les seves activitats com a personal al servei de l'Administració Pública amb el desenvolupament de determinats càrrecs electius, en particular pel que fa als derivats de la seva condició de membres de les Corporacions Locals, a excepció que desenvolupin en aquesta càrrecs retribuïts i amb dedicació exclusiva.

Per tot això, aquesta Alcaldia, vist l'informe número 23/2004, de data 15 de juliol, emès per la Secretària General, proposa al Ple l'adopció dels següents

### **ACORDS**

**Primer.-** Informar favorablement la segona activitat pública del senyor Francesc Molina Núñez com a personal laboral de caràcter indefinit, Cap de 2<sup>a</sup>. d'administració de la Direcció General d'Actuacions Comunitàries i Cíviques del Departament de Benestar i Família de la Generalitat de Catalunya, amb la seva condició de Regidor delegat de Normalització Lingüística d'aquest Ajuntament en règim de dedicació parcial.

**Segon.-** Comunicar aquest acord al Departament de Recursos Humans, a l'interessat i a la Direcció de Serveis del Departament de Benestar i Família, als efectes oportuns.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Seguidament intervé el senyor Francesc Molina Núñez, per manifestar que com és la persona afectada per l'acord s'abstindrà en la votació de la Moció.

A continuació pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del PP, per manifestar que li agradaria preguntar si això és correcte. Quin horari té la jornada de la Generalitat i quin horari va a tenir en el seu desenvolupament com a regidor d'aquesta regidoria? ¿I es poden compaginar aqueixos horaris d'alguna manera perquè aqueixa regidoria no sigui fruit d'un pacte per quedar bé sinó que sigui de veritat efectiva?. Volia preguntar això i després donaré el nostre posicionament.

Intervé tot seguit el senyor Alcalde per assenyalar que el que es fa, el que s'està portant al Ple és simplement el que està previst jurídicament. És de suposar que l'Administració Autònoma té un horari i és cert que en allò que és el seu treball a desenvolupar com a Regidor, doncs, vostè mateixa, si jo li preguntés el seu horari em diria que no té horari, no?, que són moltes les hores que dediquen. Per tant, el que es fa és cobrir legalment el que està previst perquè siguin compatibles les seves dues activitats públiques, evidentment de la seva dedicació parcial, aprovades per aquest Ple. Crec que en aquest sentit no hi ha cap dubte, que es suposa que en l'Administració Autònoma no ens correspon a nosaltres regular la seva jornada, i el que està clar, a l'igual que tots els que estem aquí, és que ell farà la seva dedicació tal com correspon a l'exercici del seu càrrec i les responsabilitats que té determinades per Decret d'Alcaldia.

Pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández per manifestar que, en cap moment, el nostre dubte és que ell no vagi a complir. El que entenc és que quan es fa una nova Regidoria amb un nou Departament, la dedicació no pot ser com la fem tots els altres regidors, a hores perdudes o no tan perdudes perquè hi ha alguns que fem forces hores. Però entenc que, quan és un regidor que va a portar una regidoria no és el mateix que un regidor que no està adscrit a cap tema. Per tant, per això ha sigut la meua pregunta –no m'ha contestat-. Nosaltres anem a optar per la posició més lleu que tindriem que fer, que és l'abstenció, en consideració personal al senyor Molina, o sigui que ho fem perquè no es vegi que és quelcom contra ell, que no ho és.

Donat que el nostre Grup està en contra de tots aquests pactes que vostès estan portant a terme, pactes que nosaltres considerem que són totalment d'aparador, innecessaris per al funcionament amb la quantitat de regidors que vostès tenen com a Grup de Govern i, per tant, ens sembla que és un pacte de cara a la galeria i, per això, tant hem estat en contra del que han fet vostès abans amb Iniciativa i EUA, com estem ara en contra del que estan fent amb Convergència. Creiem que, bé no és que estem en contra del pacte, -aquí no ens hi posem-, estem en contra dels resultats d'aquest pacte que comporta despeses de diners públics dels quals tots som responsables. Llavors, després segurament faltarà per a això que vostè acaba de dir-nos abans, telealarmes i coses que jo crec que estaran millor dirigides. És el nostre pensament, necessitats urgents que hi ha en aquest Ajuntament, moltes i que, sens dubte, no és la prioritat un Departament que ja existia, que porta el tema que fa el senyor Molina. És a dir, que nosaltres ens abstindrem, però que consti que no votem en contra, però que no es consideri una agressió personal vers el senyor Molina que en cap moment és la nostra intenció. És en contra total d'aquests pactes que estan tan en voga ultimament.

A continuació pren la paraula el senyor Alcalde, per manifestar que voldria només dir-li una cosa i és que aquí no estem discutint ni el pacte, ni les condicions d'aquest, sinó que el que estem fent és donar compliment a un article que està dintre de la Llei perquè el senyor Francesc Molina pugui

realitzar les seves tasques dins de l'Administració Autònoma, així com les que deriven de Regidor dins del que està previst a la Llei, per no incórrer en cap tipus de il·legalitat i per això es porta a terme aquest acord al Ple i, per tant, aquí no estem discutint en cap moment les circumstàncies ni el tema del pacte. Ho dic perquè el sentit del seu vot no és que vagi "en contra de", simplement si s'està aplicant o no de forma correcta el que està previst a la Llei. Això és el que s'està fent en aquest moment. Ho dic per si vol reconsiderar el seu vot.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per majoria absoluta** dels assistents.

### **Abstenció:**

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Regidor del Grup Municipal de CiU**, senyor Francesc Molina i Núñez, per aplicació del que disposa l'article 62 del Reglament Orgànic Municipal.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyor Nèstor Artís i Villena.

**12.- Subsanar els errors emesos en la redacció de la Moció de l'Alcaldia de donar suport a la iniciativa dels Amics de la Sardana de Cornellà de Llobregat, perquè la Generalitat de Catalunya atorgui la Creu de Sant Jordi al senyor Josep Llobera i Ramon, aprovada pel Ple Municipal en sessió de data trenta de juny.**

**DICTAMEN**

“Atès que en el passat Ple del mes de juny, es va aprovar la Moció de l'Alcaldia de recolzament de la petició de l'Entitat Amics de la Sardana de Cornellà de Llobregat, de concessió de la Creu Sant Jordi que atorga la Generalitat de Catalunya, al Sr. Josep Llobera i Ramon.

Atès que en la redacció de la Moció que es va sotmetre a la consideració del Ple es van produir diverses errades de redacció en la seva part expositiva que han de ser subsanades, motiu pel qual, aquesta Alcaldia – Presidència proposa al Ple Municipal de l'Ajuntament, l'adopció del següent

**ACORD**

**Únic.-** Subsanar els errors comesos en la redacció de la Moció de l'Alcaldia de donar suport a la iniciativa dels Amics de la Sardana de Cornellà de Llobregat, perquè la Generalitat de Catalunya atorgui la Creu de Sant Jordi al senyor Josep Llobera i Ramon, aprovada pel Ple Municipal en sessió de data trenta de juny, la qual restarà redactada en els termes següents:

“Vista la petició realitzada per l'entitat Amics de la Sardana de Cornellà, sol·licitant recolzament d'aquest Ajuntament per la petició de la concessió de la Creu Sant Jordi que atorga la Generalitat de Catalunya al Sr. Josep Llobera i Ramon.

Atès que l'any 1996 com a resposta també a la iniciativa de la mateixa entitat i d'altres, aquest Ajuntament va atorgar la Medalla d'or de la Ciutat de Cornellà al Sr. Josep Llobera i Ramon per la indubtable labor realitzada, col·laborant en totes aquelles activitats que han fet possible el manteniment d'una llengua, d'una cultura i d'una identitat.

Atès que la dilatada i brillant trajectòria professional i cultural del cornellanenc Sr. Josep Llobera i Ramon ha continuat vigent i fructífera des d'aleshores a ençà, un cop més la ciutat de Cornellà i des del teixit associatiu cultural, encapçalat per l'entitat Amics de la Sardana de Cornellà, ha donat un pas més en el reconeixement a la seva persona que representa com poques l'essència d'identificació de la llengua i la filologia catalana a Cornellà, per que li sigui concedida en mèrit a tots aquests anys d'importantíssima labor, la Creu de Sant Jordi de mans de la Generalitat de Catalunya.

Atès el seu paper indiscutible com a referent de l'expressió lingüística catalana queda palesa amb la seva trajectòria, també hem de deixar clar que al dels seus anys de feina que ara cal celebrar merescudament, ha complert amb escreix l'escomesa de difondre la llengua i a la vegada amb ella la història de Cornellà de Llobregat, tot contribuint a l'educació i formació de centenars de persones que s'han integrat, participat o col·laborat en la seva important tasca, com a un dels especialistes més importants en l'estudi dels topònims.

Atès l'interès d'aquest Ajuntament en recolzar la iniciativa esmentada.

Per tot això, l'Alcaldia-Presidència proposa al Ple Municipal de l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat l'adopció dels següents

### **ACORDS**

**Primer.-** Aprovar, pels motius assenyalats a la part expositiva del present acord, el recolzament d'aquest Ajuntament a la iniciativa de l'entitat Amics de la Sardana de Cornellà, de petició de la concessió de la Creu de Sant Jordi que atorga la Generalitat de Catalunya al Sr. Josep Llobera i Ramon, en els termes ja manifestats.

**Segon.-** Notificar el present acord al Departament de Cultura de la Generalitat de Catalunya i a l'entitat Amics de la Sardana de Cornellà, pel seu coneixement i efectes.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, es fa una explicació de la Moció, manifestant que mitjançant aquesta Moció s'esmenen els errors en el redactat de la Moció que es va aprovar en l'anterior Ple, referent a demanar a la Generalitat de Catalunya que atorgui la Creu de Sant Jordi al senyor Josep Llobera i Ramon. En el moment que vaig anar a signar-la em vaig adonar que el redactat no era, no estava massa afinat i, per tant, el que hem fet és el mateix però millor redactat i, per tant, seria el mateix, si us sembla, amb aquestes esmenes.

### **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.



## **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

## **II**

### **PART DE CONTROL**

#### **1.- Informació de l'Alcaldia sobre estadística de violència de gènere.**

Tot seguit pren la paraula el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per informar que en el mes de juny han estat nou les dones víctimes de la violència de gènere.

#### **2.- Precs i preguntes**

En primer lloc pren la paraula el senyor Joan Tardà i Coma, com a Portaveu del Grup Municipal d'ERC-AM, per manifestar que són uns precés que, d'entrada, demanem excuses perquè són més aviat propis de Comissió Informativa, però ens ha arribat a última hora i, com que hi ha vacances, per no haver de dir al ciutadà que ens ho ha fet arribar que no cregui que no li hem fet cas.

Tenim notícia que ha hagut alguns errors en els semàfors del Trambaix, hi ha un ciutadà que ens ha fet arribar dos casos de que hi ha una desconexió de semàfors i va estar a punt de tenir un accident.

Intervé el senyor Alcalde per preguntar-li si de qui parla és el senyor Nicolás, dient que, en aquest cas ja estem en la feina .

El Sr. Tardà diu que ja fa molts anys que el conec, però val a dir que és un ciutadà responsable.

El Sr. Alcalde diu que està bé, que està mol ben detallat i a les hores es va explicar molt bé. Vale?.

El Sr. Tardà diu que li treu un pes de sobre.

El Sr. Alcalde li respon que en tot cas compartim el pes.

Continua amb l'ús de la paraula el Sr. Joan Tardà exposant que, temps enrera vam estar parlant de la possibilitat de que presentéssiu un projecte sobre la possibilitat de tirar endavant la instal·lació d'una pista de Skate. Heu fet algun pas endavant en aquest sentit?.

A continuació intervé el Sr. Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, responent que s'estan estudiant diferents alternatives perquè és complicat i hi ha projectes cars. Soc conscient perquè, a més a més, ens trobem aquí i un dels portaveus la seva mare és funcionaria de l'Ajuntament i ens té crivellats, però hi estem treballant. Ja tenim propostes i fins i tot pressupostos, però tenim que considerar molt bé aquesta ubicació, perquè hem de ser conscients que allí a on vagin produiran problemes, perquè és així, per tant, hem de mirar-nos molt bé a on posem aquest tema. En tot cas, quan estigui decidit a la Comissió Informativa ja s'informarà.

Novament pren la paraula el Sr. Joan Tardà per indicar que finalment, tornem a insistir que creiem que valdria la pena que -ja sé que potser no és el procediment que agrada més a l'Alcaldia- però insistim en la necessitat que creï una Comissió que treballi conjuntament l'afer ROM. Nosaltres cada dos o tres mesos insistim, crec que potser hauríem d'evitar, per exemple, situacions com les que es van donar temps enrere, ja podem parlar d'anys enrera, i jo penso que això es podria resoldre si es crees una Comissió, i si no se li vol donar una categoria de Comissió, doncs grup de treball, evidentment qui ha de portar la dinàmica és el Govern, no?, l'Alcaldia. Però això de que a última hora se'ns doni un patracol -a manera una mica de "tragala"- jo crec que és un mal procediment, encara que sembla ser que aquesta no és la voluntat, però van passant els mesos i no se'ns convoca.

Intervé acte seguit el Sr. Alcalde per manifestar que està bé que ho digui perquè quedi constància en l'Acta, però també, per a què quedi constància a l'Acta, ¿recordes que a la conversa que jo vaig mantenir amb vosaltres dos? Us vaig dir que la intenció d'aquesta Alcaldia és que en el mes

de setembre es constituís una Comissió en concret per estudiar i per analitzar i redactar aquest tema. I també et vaig comentar, no és que l'Alcaldia no estigui d'acord però abans la meva condició de Tinent d'Alcalde em permetia en el marc de la Comissió Informativa poder treballar tranquil·lament aquest tema. Com ara no és així, doncs evidentment, podem fer una Comissió que tampoc ens passa res i tenim aquesta voluntat i la farem, tal com et vaig comentar.

A continuació pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del PP, per manifestar que té dues preguntes. La primera, el divuit de juny s'ha obert la convocatòria pública per a la concessió de subvencions per a la creació de places d'educació preescolar i llars d'infants. Demano disculpes si això s'ha tractat en la Comissió pertinent, perquè no hi hem estat, per tant, la meua pregunta és si l'Ajuntament s'acollirà a aquestes subvencions.

I després hi ha un tema que ha passat en l'ordre del dia del Consell Comarcal, el 19 de juliol, i vull preguntar també, perquè posa que signaven varis Ajuntaments, -no sabem si està el nostre també en aquest grup-, un acord amb la Generalitat, em sembla que és pel Servei de Teleassistència Domiciliària per a víctimes de violència domèstica. És quelcom que a mi m'ha sorprès molt sense el nostre Ajuntament, estic en la Comissió de Maltractaments i sé una mica de què va el tema, i per això la meua pregunta és, -si no se'm pot contestar ara se'm fa per escrit- si el nostre Ajuntament està en aqueix grup d'Ajuntaments que han firmat l'acord amb el Consell Comarcal i no sé si era amb la Generalitat -perquè aquí no ho posa- o amb la Diputació de Barcelona, bé en qualsevol cas prego se'm contesti.

D'altra banda, manifesta la Sra. Espinosa, volem fer un prec sobre la inclusió dintre les propostes d'actuació que el nostre Ajuntament fa al Pla d'Actuació Municipal, que s'inclogui -si es que es pot- o s'estudiï la inclusió d'un pis pont per a l'acollida i atenció de dones de la nostra Ciutat víctimes de maltractes. No és una casa d'acollida, és un pis pont en el que durant les primeres hores aquestes dones tinguin un lloc a on estar. De moment ho hem presentat com a prec per a què sigui un punt d'aquest Ajuntament, després, nosaltres -sí ho creiem convenient- ho farem com a Moció, però tenim per costum, abans de presentar una Moció, d'aquest tema de dones, presentar-ho primer al Consell de la Dona, per tant, per a mantenir d'alguna manera aquesta regla que ens hem imposat nosaltres mateixos, avui ho portem com a petició.

Pren la paraula el senyor Alcalde per indicar que respecte a la primera pregunta dir que l'Ajuntament es presenta a qualsevol convocatòria per tenir subvencions, faltaria més.

A la segona, doncs, li contestàrem per escrit i el prec és un prec.

### III

#### **ASSUMPTE URGENTS**

Tot seguit es fa avinent que hi ha assumptes que, tot i no ser a l'ordre del dia, cal tractar atesa la seva urgència. Per això, i a proposta de l'Alcaldia-Presidència, s'acorda, per unanimitat, declarar-los d'urgència, de conformitat amb el que disposa l'article 113 del Reglament Orgànic Municipal, i es passa a tractar els assumptes següents:

#### **ÀREA D'INTERIOR I COMERÇ**

**1.- Aprovar l'inici de l'expedient de les Obres d'adequació de l'edifici de Can Suris de Cornellà, per a seu del Centre Catalunya Internet, C@t..**

#### **DICTAMEN**

“Vist l'expedient instruït per la contractació amb les següents característiques:

Objecte del contracte: Obres d'adequació de l'edifici de Can Suris de Cornellà de Llobregat, per a seu del Centre Catalunya Internet, [C@t](#).

Tramitació: Ordinària

Procediment d'adjudicació: Obert

Forma d'adjudicació: Concurs

Vist l'informe emès al respecte pel Cap del Departament de Contractació-Patrimoni i Secretària General i l'Arquitecte Municipal

El Ponent de la Comissió Informativa de Interior, i Comerç, proposa al ple de l'Ajuntament, l'adopció dels següents :

#### **ACORDS**

**Primer.-** Iniciar expedient de la següent contractació:

Naturalesa: Obres.

Objecte del contracte: Obres d'adequació de l'edifici de Can Suris de Cornellà de Llobregat, per a seu del Centre Catalunya Internet, [C@t](#).

Tramitació: Ordinària

Procediment d'adjudicació: Obert

Forma d'adjudicació: Concurs

**Segon.-** Aprovar el Plec de Condicions Econòmic-Administratives Particulars de la contractació, que figura com annex I.

**Tercer.-** Autoritzar la despesa de caràcter plurianual i fent ús de les facultats concedides per l'article 84 del R.D. 500/90, de 20 d'abril, ateses les circumstàncies excepcionals que concorren en el present expedient de contractació, aplicar la mateixa en els exercicis i pels imports següents:

Any	Partida		Import
2004	51 432B0 62200	CAN SURIS 2-I 3- FASE	500.000,00 EUROS
2004	51 432B0 62202	REHABILITACIÓ CAN SURIS 2ª FASE (INC. 03)	113.455,08 EUROS
2005	51 432B0 62200	CAN SURIS 2 – FASE	2.360.459,63 EUROS

subordinat al crèdit que es consignï en els respectius Pressupostos”

**Quart.-** Convocar concurs per a l'adjudicació de l'esmentada contractació, de conformitat amb l'article 75 de la Llei de Contractes de les Administracions Públiques, donant publicitat a la licitació mitjançant anunci en el Butlletí Oficial de la Província.

**Cinquè.-** Establir que en el present procediment no procedeix clàusula de revisió de preus per tenir una durada inferior a un any.

**Sisè.-** Comunicar la present resolució a la Intervenció Municipal així com al Departament d'Urbanisme, Via Pública i Serveis.

**Setè.-** Facultar al Tinent d'Alcalde de Interior i Comerç, per a la firma de quants documents públics i privats fossin necessaris per a l'execució dels acords que antecedeixen.”

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa d'Interior i Comerç, senyor Sergio Fernández Mesa, es fa una explicació del dictamen, manifestant que, una vegada realitzades les obres de rehabilitació de la fàbrica Can Suris, el que faríem seria aprovar aquest inici d'expedient de les obres d'adequació de l'edifici de Can Suris per la seu del Centre Catalunya Internet C@t. Es tractaria d'un concurs amb tramitació ordinària, procediment d'adjudicació obert i amb un tipus de licitació de dos milions nou-cents setanta-tres mil euros, amb una despesa plurianual.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

## **MOCIONS DE L'ALCALDIA-PRESIDÈNCIA**

**2.- Aprovar les bases de la convocatòria que té per objecte la promoció de la participació dels ciutadans i ciutadanes de Cornellà de Llobregat en la determinació dels projectes de ciutat.**

## **DICTAMEN**

“Atès que la participació ciutadana en els assumptes públics és un dels pilars bàsics de la democràcia, i que aquesta participació constitueix una dels fonaments essencials en les que descansa el concepte d'autonomia local i el Principi de subsidiarietat proclamats, tant per la Carta Europea d'Autonomia Local com per l'article 2 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, que tenen la seva raó de ser en el fet que el Municipi, per la seva proximitat al ciutadà, constitueixi la via immediata de participació ciutadana en els assumptes públics.

Atès que un dels elements determinants d'aquesta autonomia local el constitueix la potestat municipal d'autoorganització, que en aquest àmbit es posa de manifest en la possibilitat que els Ajuntaments, apoderats per la legislació bàsica reguladora del règim local, puguin regular les formes, mitjans i procediments per fer efectiva la participació dels ciutadans, amb l'únic límit de que cap d'aquests mitjans i procediments de participació constitueixin un menyscabament de les facultats de decisió dels òrgans representatius.

Atès que en exercici d'aquest apoderament, aquest Ajuntament va introduir una regulació de la informació i la participació ciutadana en el Títol VIII del Reglament Orgànic Municipal, en establir com a criteri d'actuació en el desenvolupament de la seva activitat, el compromís de promoure i canalitzar la participació dels veïns i veïnes, i la de les entitats, en les qüestions públiques i comunes del municipi, i la d'acostar la gestió municipal als ciutadans i ciutadanes, garantint l'equilibri i la solidaritat entre els diversos barris i sectors de la Ciutat.

Atès que per a instrumentar aquesta participació, a més, va crear òrgans diversos, Consells sectorials de participació i va regular una sèrie de mitjans d'informació i participació en el seu article 169, però amb una clàusula oberta que permetés utilitzar qualsevol altre mitjà d'informació i participació que es considerés convenient en cada moment.

Atès que en base als fonaments legals anteriors, aquest Ajuntament atenent l'acord unànim dels grups municipals pres a la sessió plenària del dia 25 de setembre de 2003, vol donar un nou pas endavant en aquest camí per promoure noves experiències d'actuació que possibilitin que els veïns i les veïnes i les entitats ciutadanes puguin participar activament en la promoció de nous projectes a impulsar a la Ciutat.

Atès que per poder donar compliment amb aquest objectiu es necessari crear un instrument que obri i faciliti aquesta participació ciutadana,

Per tot això, aquesta Alcaldia presenta al Ple Municipal l'aprovació de la següent

### **MOCIÓ**

**Primer.**- Aprovar la convocatòria del procediment de participació dels ciutadans i ciutadanes de Cornellà de Llobregat en la determinació dels projectes de ciutat a impulsar a curt termini per aquest Ajuntament, així com les seves bases reguladores, d'acord amb el text que s'adjunta al present acord i forma part integrant del mateix

**Segon.**- Publicar la convocatòria i les seves bases en el Butlletí Oficial de la Província, en el Butlletí Municipal "Cornellà Informa", en els Taules d'Anuncis de l'Ajuntament, Institut Municipal d'Educació, Guàrdia Urbana, Manteniment i Serveis, Escola Municipal de Música, Normalització

Lingüística, Urbanisme, Cultura – Esports – Joventut - Relacions Ciutadanes i Cooperació i Solidaritat, Centres d'Atenció Primària de Serveis Socials, Centres Cívics Municipals i Instal·lacions Esportives Municipals; i en la pàgina web de l'Ajuntament (cornellaweb.com).

**Tercer.**- Notificar el present acord a a totes les Entitats enregistrades a Cornellà de Llobregat i a tots els membres dels Consells Sectorials de participació.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, es fa una explicació de la Moció, manifestant que, si recordeu, al Ple de setembre del 2003, es va aprovar una Moció sobre incorporar una partida al Pressupost d'Inversions, referida al tema de que es poguessin presentar projectes per part dels ciutadans i ciutadanes, estiguessin organitzats en entitats o bé a títol particular per portar a terme projectes que dintre de les competències municipals i que per part nostra en aquell moment, no s'estiguessin desenvolupant.

Vam creure oportú fer unes bases reguladores -com he comentat amb vosaltres- aquestes bases no es tenien perquè portar a la seva aprovació al Plenari però vam considerar, en base a la unanimitat que vam tenir a la Moció del tema quan vam parlar en el seu moment, la consideració de portar les bases que regularan aquesta participació al Ple Municipal.

Teniu aquestes bases fa uns vint dies. Hem previst també una comissió de selecció, tal com vaig dir al Ple d'elecció d'Alcalde, jo considerava que era l'inici també d'una certa implicació en els temes municipals per part dels grups que estiguessin a l'oposició. Com heu vist en el que és la comissió, que és bastant amplia, estan representats també tots els Grups Municipals per poder participar en la selecció del projectes que es presentin. Aquest seria un dels temes que per nosaltres és, diríem una forma, una experiència, de intentar anar avançant en com podem realitzar altres fórmules de participació, com ja es va comentar en el seu moment a la Moció que es va aprovar en l'any 2003.

A continuació intervé el senyor Joan Tardà i Coma, com a Portaveu del Grup Municipal d'ERC-AM, per manifestar que nosaltres intervenim per comunicar que ens abstenem, i ens abstenem perquè considerem que, malgrat sembli contradictori, estem força d'acord. I com estem força d'acord ens abstenem, perquè entenem que la partida és correcta, és més crec que la partida és interessant per ser la primera vegada. És una partida, doncs, consistent i que és un pas endavant, però alhora entenem que finalment, tal com ha acabat sent, no és ben bé allò que nosaltres desitjàvem que fos i tenim tota la legitimitat de creure que s'hauria d'anar, si més no, s'hauria d'haver iniciat el procés de forma diferent. Nosaltres entenem que el projecte per la



seva pròpia essència d'estimular la participació ciutadana és un tema difícil i que, evidentment, no es pot demanar, doncs, que tot estigui massa reglat perquè participació vol dir, justament, fins i tot una certa improvisació i matisos diferents per part de la gent. Doncs nosaltres entenem que potser el procés que havia de conduir a tenir això, hauria de ser producte del mateix tabac de la gent, entenent que potser la gent hauria de ser la societat organitzada que es reflecteix a nivell municipal en els Consells Municipals, és a dir, els Consells Municipals, com a mínim, haguessin hagut de debatre quin era el procediment per tal que es pogués tirar endavant això.

Aquest no ha estat el procés, malgrat tot, nosaltres no volem cap mena d'actitud entre cometes "destructiva", al contrari, entenent que és positiu el pas endavant, la partida és més que generosa tenint en compte les estretors econòmiques de l'Ajuntament. Per altra banda, entenem que el que s'havia de fer és, diguem, possibilitar el debat, el debat de la participació i que aquest procés -repeteix- l'hagués hagut de fer la gent, ja sé que dir la gent és dir molt i dir alhora res, en tot cas, els Consells Municipals i això no ha estat així. De manera que això, més aviat és -i repeteixo, no dic pas que no sigui un pas endavant- és una mica el "Cornellà Imaginat" ampliat . Més dotació econòmica i, a més a més, de més abast, que diguem, abasta totes les activitats possibles tal com queda dit en la introducció, totes les competències, els àmbits de competència municipal.

De manera que pensem que si votéssim a favor quedariem lligats ideològicament en la concepció de la participació ciutadana, i demanem que entengueu el per què ens abstenim però pensem col·laborar-hi. Per tant, és una abstenció perquè no volem tampoc lligar-nos de mans en una visió de la participació que, en tot cas, és diferent, és substancialment diferent de la que pugui tenir el Govern però tampoc volem dir que això no ha sigut un pas endavant.

A continuació pren la paraula la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del PP, per manifestar que nosaltres creiem que és un inici tímid de la participació ciutadana que, sens dubte, tots els Grups hem estat reclamant durant temps. I jo, quan l'Alcalde ens ho ha plantejat així per sobre, hem dit quelcom que creiem, crec que seria un gest, es pot millorar sens dubte i tampoc és el model que nosaltres plantejariem de participació ciutadana. Jo no entenc una partida per a que en aquesta partida participin, la participació ciutadana en els pressupostos de l'Ajuntament són: informació sobre totes les àrees a la ciutadania i admissió a tràmit de projectes per a debat sobre totes les àrees de l'Ajuntament. Un diner o un apartat de diner perquè, d'alguna manera, facin una cosa sola no ho veig. Però bé, tampoc és la meva visió, no es tracta aquí d'imposar res, es tracta de col·laborar i per alguna cosa hem començat, com diuen en el meu poble "menos da una piedra", per tant, benvingut sigui el que fins ara no hi havia res.

Demano, i en base a aquesta petició d'alguna manera condicionaré el meu vot positiu, que s'integrin a aquesta Comissió de Selecció, els Consells

Sectorials, hi ha un sobretot per la operativitat. L'Alcalde deia que no seria operatiu posar molta gent, jo no en treuria cap perquè posaria un representant de tots, és la representació de la ciutadania, però sobretot hi ha un que és quelcom que l'Ajuntament deu a les dones, s'ha estat reclamant durant molts anys la participació de la dona en la política de l'Ajuntament, la participació de la dona de manera transversal en tots els àmbits de la política municipal i, per tant, jo reclamo i ja li dic que m'agradaria que tots els Consells, joventut, medi ambient, serveis socials, com no,- que és quelcom que jo defenso-. Però en el que sí condicionaré el meu vot és en la Dona perquè crec que és hora de que, i en la Dona representem a tots els sectors, -hi ha dones en la joventut, en la tercera edat, en els esports i en tot- representem d'alguna manera el 50% quasi de la població. Per tant, crec que això no se'ns pot negar i penso que un representant del Consell de la Dona, que és allí a on estem totes representades, fa falta, perquè no és anem a portar cap programa per fer ni molt menys, sinó que donem la nostra visió del què és va afer a la ciutat. Si se'm concedeix al menys aquest Consell, el nostre vot va a ser a favor, per a que es vegi la nostra bona voluntat, no ens abstindrem i col·laborarem també, com no.

Tot seguit pren la paraula la Regidora del Grup Municipal d'ICV-EA-EPM, senyora Carmen Romero López, per manifestar que nosaltres, evidentment per corresponsabilitat de Govern, votarem a favor d'aquestes Bases, perquè realment això és el que vam quedar, que es farien unes bases amb una sèrie de qüestions que legislaven o ordenaven el procés de participació en aquest cas. Sí que voldria dir que ho fem perquè som corresponsables de Govern i ens sentim totalment involucrats i perquè algunes de les esmenes que vam proposar en l'inici de les converses d'aquest tema, doncs, s'han recollit i, per tant, ens sentim totalment reflectits d'alguna manera. Però, malgrat tot, voldria també dir que no és la fórmula que nosaltres considerem més idònia per a fomentar la participació, creiem que no és el camí més idoni, però de totes maneres apostem per aquesta via, per la via que aquest Ajuntament ha decidit i apostarem també per treballar i perquè, des del començament, no sigui un fracàs sinó que des del començament posarem tot el nostre esforç perquè la gent que hi participi, realment, no se senti que ha fet un esforç en va o que no senti que d'alguna manera la seva feina, el seu esforç, el seu treball en la participació, doncs al final, no sigui tingut en compte. Per tant, penso que s'ha de donar suport també a les persones que al final acabin participant o els grups o de la manera que sigui, i ens comprometem a ser corresponsables en aquest sentit.

Pren la paraula a continuació el senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, per manifestar que s'hagués pogut eludir aquest debat però nosaltres no tenim cap inconvenient en seguir debatin, profunditzant sobre què significa la participació. Ja he dit abans que aquestes bases s'haguessin pogut aprovar per la Junta de Govern i haver passat segurament com un mer tràmit administratiu.

Però considerem que això no havia de ser així i que fruit de l'origen del per que es donen aquestes bases que, encara que l'acord del Ple Municipal,

-torno a repetir-, va ser unànime i unànime vol dir que tothom sabia en aquell moment el que votàvem, que votàvem la creació d'una partida, que aqueixa es va crear i que, a més a més, es deia també en aquest acord que es regularia mitjançant unes bases el procés de participació. Per tant, donant compliment a l'acord Plenari és el que aquí portem a aprovació.

Aquí no tenim una discussió sobre la participació ciutadana, que és evident que podríem estendre'ns de manera bastant profusa sobre què entenem cadascú de nosaltres per aquest concepte, no?. Nosaltres ja ho vam comentar en aquella ocasió i ho seguirem fent, ens allunyem de -diguem- posar la nostra bandera de participació, ens allunyem d'omplir-nos de paraules sense contingut i ens anem a allunyar -i ho anem a demostrar- de parlar, diríem, d'iniciatives d'activitats que després no serveixin per res o arribin a bon port. Creiem que hi ha diferents camins per a fer la participació que, ni més ni menys, és una excusa perquè els ciutadans i ciutadanes puguin participar en la vida municipal i això és el que ens sembla rellevant. I tal com comentàvem en aquella ocasió, aquí hi ha moltes persones que ja tenen experiències de com recollim, de com abordem les inquietuds, les reflexions o les aportacions que fan molts ciutadans, anònims o organitzats, referents a la política municipal. Creiem que aquest era un camí fruit d'una reflexió -si recordeu, d'Esquerra Republicana sobre el tema dels pressupostos en aquella ocasió- i nosaltres l'únic que hem fet és tirar cap endavant això, perquè creiem que ho estimula. Que també quedi clar si llegiu les bases que la seva publicitat no va a ser tampoc merament posar un paperet i dir que ja hem fet publicitat i s'ha acabat, és a dir, hi ha una vocació, una intenció real d'impulsar aquesta experiència, que -torno a repetir- és una experiència pilot i anem a veure a on ens porta.

I en aquest sentit sí que em sembla estimulants -jo entenc que cada un dels Grups Municipals per raons diferents arribin al mateix lloc de l'abstenció- que podríem haver pres una Comissió de Selecció que fos més "endogàmica", que només estiguessin els Grups Municipals i els quatre d'aquí i hem optat també per obrir-la en funció dels representants que són, doncs, les Associacions de Veïns, les Associacions de Mares i Pares de les escoles del món educatiu i també dels Consells Sectorials de l'Esport, i de Cultura, perquè considerem que els seus diferents punts de vista ajudaran també a prevaler o perfilar millor la valoració dels projectes que es puguin presentar en aquesta ocasió. Això ens servirà, doncs, evidentment per a en els propers anys saber com podem millorar les coses, que és una mica el que li vaig comentar a la senyora Espinosa l'altre dia quan em va plantejar la presència del Consell Sectorial de la Dona.

Tan sols un parèntesi en aquest cas, crec que en aquest Ajuntament el que menys es pot dir és que no fem ni impulsem polítiques relacionades amb el tema de la dona i la seva participació. Tanco el parèntesi i anem allò de que estem parlant. Crec que hem fet una proposta bastant amplia, anem a veure com funciona, si no funciona bé com tenim l'ocasió, del dia a dia, d'anar modificant, d'anar millorant-ho, ho perfeccionarem, que es del que es tracta i aqueixa és la nostra voluntat.

## **VOTACIÓ**

Sotmesa a votació la Moció és **aprovada per majoria absoluta** dels assistents.

### **Abstenció:**

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**3.- Modificar el règim de dedicació del Tinent d'Alcalde i Regidor Delegat de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, Sr. Jose Luis Morlanes Galindo.**

## **DICTAMEN**

“Un cop constituït el nou Ajuntament resultant de les Eleccions Locals convocades per Reial Decret 374/2003, de 31 de març, i establert el nou Cartipàs Municipal, aquest Ajuntament, mitjançant acords plenaris adoptats els dies 18 de juny i 31 de juliol de 2003 i 29 d'abril de 2004, i a la vista de les delegacions efectuades per l'Alcaldia mitjançant Decrets 3683/2003, de 18 de juny i 3881/2003, de 16 de juliol, posteriorment deixats sense efecte per Decrets 1904/2004, de 28 d'abril i 3267/2004, de 9 de juliol, va procedir a l'establiment del règim de dedicació dels membres polítics d'aquesta Corporació i del seu règim de retribucions i indemnitzacions.

Atès que en virtut dels esmentats acords, el Tinent d'Alcalde i Regidor delegat de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, ve exercint el seu càrrec en règim de dedicació parcial, percebent per a això una retribució anual de 27.209,98 euros, i figurant d'alta al règim corresponent de la Seguretat Social.

Atès que en data 28 de juliol últim, i amb el número de registre d'entrada de documents 24.666, el Tinent d'Alcalde i Regidor delegat de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, ha presentat un escrit en el que, per raons personals i professionals, renuncia al règim de dedicació parcial i, en conseqüència, al seu dret a percebre retribucions fixes i periòdiques, i a romandre d'alta en el règim corresponent de la Seguretat Social.

Per tot això, aquesta Alcaldia, entenent que es tracta d'un dret renunciabile i que aquesta nova circumstància no impedirà el correcte desenvolupament del càrrec que ostenta el Tinent d'Alcalde i Regidor delegat de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, i en conformitat amb el que disposa l'article 75 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, en la seva nova redacció donada per les Lleis 11/1999, de 21 d'abril i 14/2000, de 29 de desembre, en concordança amb l'article 166 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei Municipal i de Règim Local de Catalunya, i amb els articles 32 i següents del ROM, interpretats d'acord amb la seva Disposició Addicional, proposa al Ple l'adopció dels següents

### **ACORDS**

**Primer.-** Acceptar la renúncia presentada pel Tinent d'Alcalde i Regidor delegat de l'Àrea de Planificació, Economia i Hisenda, senyor José Luis Morlanes Galindo, al règim de dedicació parcial i, per tant, a percebre retribucions i a mantenir-se d'alta en el règim corresponent de la Seguretat Social i, en conseqüència, modificar el règim de dedicació, retribucions, dietes i indemnitzacions dels membres d'aquesta Corporació establert mitjançant acord plenari de 29 d'abril d'enguany, en el sentit de que, amb efectes del dia d'avui, el senyor José Luis Morlanes Galindo passarà a exercir el seu càrrec en aquesta Corporació sense règim de dedicació específica, percebent per a això, únicament, les indemnitzacions establertes pel Ple Municipal per assistència a les seves sessions.

**Segon.-** Notificar aquest acord al Departament de Recursos Humans i al Regidor afectat, fent-li constar que s'entendrà acceptat aquest règim de no manifestar res al respecte dins del termini de les 24 hores següents a la seva notificació.

**Tercer.-** En conformitat amb el que disposa l'article 75.5 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, publicar el present acord en el Butlletí Oficial de la Província i inserir-lo al Taulell d'Anuncis de la Corporació.”

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, es fa una explicació de la Moció manifestant que, tal com he explicat als Grups Municipals, als Portaveus i com és de coneixement públic, José Luis Morlanes va estar nomenat dilluns passat Conseller Delegat de l'Espanyol. Tal com vaig comentar també als Portaveus, la decisió que hem pres, ha pres aquesta Alcaldia però també en consens i de conformitat amb l'acord el Grup Municipal, és que deixarà, ha presentat la seva renúncia als seus càrrecs de Conseller Delegat i Vice-President d'Emducsa, però mantindrà la seva dedicació com a Tinent d'Alcalde, Regidor Delegat de l'Àrea d'Economia i Hisenda, les seves competències. El que es modifica són les indemnitzacions o retribucions que tenia per la seva delegació fruit d'una decisió personal seva, no perquè la tingui que fer, perquè li podria correspondre fruit de l'acord del Ple, sinó sobre un tema plantejat, que es modifiqui el seu règim de dedicació i, per tant, com vaig comentar també als Portaveus, només percebrà les dietes per assistència a aquest Plenari.

### **VOTACIÓ**

Sotmesa a votació la Moció és **aprovada per unanimitat** dels assistents.

#### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**4.- Donar la conformitat als annexos del pla de seguretat i salut del projecte d'obres de primer establiment anomenat "Equipament esportiu Ribera-Serrallo".**

**DICTAMEN**

"Vist el projecte d'obres de primer establiment anomenat "Equipament esportiu Ribera-Serrallo", redactat per l'arquitecte Sr. Alvaro Siza per encàrrec de l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat, dotat amb un pressupost de vint-i-dos milions dos-cents cinquanta-quatre mil quatre-cents noranta-un euros amb un cèntim (22.254.491,01 euros), Impost sobre el valor afegit inclòs; aprovat inicialment i definitivament per acord de Ple de data 26 de març de 2002 i 26 de juliol de 2002, respectivament.

Vist l'acord del Ple de l'Ajuntament de data 28 de novembre de 2002, pel qual es adjudica a Master, Sociedad Anónima de Ingeniería y Arquitectura, el contracte d'assistència tècnica per la direcció, inspecció i supervisió de l'execució de les obres i la coordinació en matèria de seguretat i salut de les mateixes, per la construcció de l'equipament esportiu Llobregat (equipament esportiu Ribera-Serrallo), consistent en: la direcció de l'obra (compartida amb l'arquitecte autor del projecte), la direcció de l'execució de l'obra, el control de qualitat i la coordinació en matèria de seguretat i salut.

Vist el Decret de l'Alcalde núm. 288/03, 20 de gener, pel qual és designa coordinador en matèria de seguretat i salut durant l'execució de les obres a l'enginyer tècnic proposat per l'empresa Master, Sociedad Anónima de Ingeniería y Arquitectura, Sr. Ángel Vicente Pérez.

Vist, així mateix, l'acord del Ple de l'Ajuntament de data 30 de gener de 2003, pel qual es dona la conformitat al pla de seguretat i salut del projecte d'obres de primer establiment anomenat "Equipament esportiu Ribera-Serrallo", presentat per l'empresa adjudicatària Ferrovial Agroman, Sociedad Anónima, i informat favorablement per el coordinador en matèria de seguretat i salut, Sr. Ángel Vicente Pérez.

Vist l'informe emès en data 27 de juliol de 2004, per la Cap del Departament Tècnic d'Urbanisme, Via Pública i Serveis, on posa de manifest que segons estableix l'article 7, apartat 4 del RD 1627/1997, de 24 d'octubre, pel que s'estableixen les disposicions mínimes de seguretat i salut en les obres de construcció, el Pla de seguretat i salut pot ser modificat pel contractista, en funció del procés d'execució de l'obra, de l'evolució dels treballs i de les possibles incidències i/o modificacions que puguin sorgir en el transcurs de l'obra, essent preceptiu que aquestes actualitzacions, presentades en forma d'annex, siguin revisades pel coordinador en matèria de seguretat i salut de l'obra i aprovades, en aquest cas, per l'Administració Pública que ha adjudicat l'obra.

Els citats annexos al Pla de seguretat i salut en el treball de les obres de construcció de “Equipament esportiu Ribera-Serrallo”, estan informats favorablement pel coordinador de seguretat i salut a les obres, senyor Àngel Vicente Pérez.

Vist l'informe emès en data 28 de juliol de 2004, per la Cap Administrativa d'Urbanisme, Via Pública i Serveis, obrant a l'expedient

Vistos el que disposen els articles 8 i següents del decret 179/1995, de 13 de juny, pel qual s'aprova el Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals, així com el que estableixen els articles 234 i 235 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la Llei Municipal i de Règim local de Catalunya.

Atès que l'adopció del present acord es competència del Ple de l'Ajuntament, segons estableix l'article 22.2.ñ) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de las bases de regim local, aquesta Alcaldia-Presidència proposa al Ple d'aquest Ajuntament, l'adopció del següent:

### **ACORDS**

**Primer.-** Donar la conformitat als annexos del pla de seguretat i salut del projecte d'obres de primer establiment anomenat “Equipament esportiu Ribera-Serrallo”, presentat per l'empresa adjudicatària Ferroviaria Agroman, Sociedad Anónima, i informat favorablement per el coordinador en matèria de seguretat i salut, Sr. Àngel Vicente Pérez.

**Segon.-** Notificar el present acord a l'empresa adjudicatària de les obres Ferroviaria Agromán Sociedad Anónima, a l'empresa adjudicatària del contracte d'assistència tècnica per la coordinació en matèria de seguretat i salut Master, Sociedad Anónima de Ingeniería y Arquitectura i al tècnic proposat per l'empresa Master, Sociedad Anónima de Ingeniería y Arquitectura, Sr. Àngel Vicente Pérez, pel seu coneixement i efectes.”

### **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del President-Delegat de la Comissió Informativa d'Obres, Urbanisme, Manteniment, Serveis i Medi Ambient, senyor Antonio Martínez Flor, es fa una explicació de la Moció, manifestant que la Llei marca que quan hi ha canvis de contracta dintre d'una empresa s'ha de fer un annex al Pla de Seguretat que ha de signar la nova empresa subcontractada. L'empresa que té l'obra de Ribera-Serrallo ha canviat de subcontractista en un aspecte de l'obra que està fent i, per tant, aquesta empresa nova ha de signar els annexos del Pla de Seguretat i Salut. I és el que s'aporta a aquest Ple, ja que per l'import és una obra d'aprovació pel Ple i, a més a més, el Pla de Seguretat s'aprovà al Ple i qualsevol modificació també l'ha d'aprovar el Ple.



## **VOTACIÓ**

Sotmesa a votació la Moció és **aprovada per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

**5.- Aprovar la modificació del conveni de col·laboració subscrit entre el Ministeri de Foment, l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat i RENFE, relatiu a la integració del Ferrocarril al sector Millars.**

## **DICTAMEN**

“Vist l’acord del Ple de l’Ajuntament, de data 30 d’octubre de 2003, pel qual s’aprova l’esborrany de conveni de col·laboració entre el Ministeri de Foment, l’Ajuntament de Cornellà de Llobregat, i la Red Nacional de Ferrocarriles Españoles (RENFE), per a la integració del ferrocarril en el Polígon Millars-Quitllet-Almeda de Cornellà de Llobregat (Barcelona).

Vist l’acord plenari de data 26 de febrer de 2004, pel qual s’aproven els nous redactats de les clàusules sisena i setena de l’esmentat Conveni de Col·laboració.

Vist, així mateix, l'acord plenari de data 29 d'abril de 2004, pel qual s'introdueixen noves modificacions consistents en el canvi dels titulars del Ministeri de Foment i de l'Alcaldia d'aquest Ajuntament i en el nou redactat donat a la clàusula vuitena, relativa a la Comissió de Seguiment de l'esmentat Conveni.

Vist que el Ministeri de Foment, ha proposat canviar la redacció de la clàusula cinquena de l'esmentat Conveni, relativa a la distribució per anualitats de la financiació de l'execució de l'obra.

Atès l'informe emès per la Cap Administrativa d'Urbanisme, Via Pública i Serveis, obrant a l'expedient.

Atès que l'adopció del present acord es competència del Ple de l'Ajuntament, segons estableix l'article 22.2.ñ) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de las bases de regim local, aquesta Alcaldia-Presidència proposa al Ple d'aquest Ajuntament, l'adopció del següent:

### **ACORDS**

**Primer.-** Aprovar la modificació del Conveni de Col·laboració subscrit entre el Ministeri de Foment, l'Ajuntament de Cornellà de Llobregat, i la Red Nacional de Ferrocarriles Españoles (RENFE), per a la integració del ferrocarril en el Poligon Millars-Quitllet-Almeda de Cornellà de Llobregat (Barcelona), consistent en dar una nova redacció a la clàusula cinquena relativa a la distribució per anualitats de la financiació de l'execució de l'obra, restant redactada en els termes següents:

“Quinta.- El coste de ejecución de las obras, estimado en 9,90 M euros, se financiará de acuerdo con la siguiente distribución de anualidades:

(cifras en Millones de Euros)

Anualidades	2005	2006	Total
Ministerio de Fomento	4,00	4,40	8,40
Ayuntamiento de Cornellá de Llobregat	0,61	0,89	1,50
Total	4,61	5,29	9,90

Un eventual incremento del coste de la actuación, sobre el coste estimado de 9,90 M euros, y hasta una cantidad de 11,00 M euros será aportado por las Administraciones anteriores en los porcentajes antes indicados.

En el caso de que el coste de la actuación superará los 11,00 M euros, el exceso sobre esta cantidad sería sufragado por el Ayuntamiento de Cornellá de Llobregat.”

**Segon.-** Formalitzar el present acord mitjançant la signatura de un nou text del conveni, en el qual s'incorporen totes les modificacions operades, i facultar a l'Alcalde-President d'aquesta Corporació, per a la signatura d'aquest Conveni.

**Tercer.-** Trametre el present acord i còpia del conveni, a la Direcció General d'Administració Local del Departament de Governació de la Generalitat de Catalunya, de conformitat amb l'article 309.1 del Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals (Decret 179/1995, de 13 de juny).

**Quart.-** Notificar el present acord al Ministeri de Foment i a la Red Nacional de Ferrocarriles Españoles (RENFE), pel seu coneixement i efectes.”

## **PRESENTACIÓ I DELIBERACIÓ**

Per part del senyor Alcalde, Antonio Balmón Arévalo, es fa una explicació de la Moció, manifestant que aquest conveni és el conveni del viaducte. Tornem a portar la seva modificació. Si recordeu, es va portar fa dos mesos perquè s'havia de canviar el nom de l'Alcalde i alguna qüestió més. Però ara és referent al tema de que no arribem a temps perquè això es pugui licitar l'any 2004 i, per tant, l'única modificació que es fa és que les partides econòmiques, doncs, començaran al 2005 i al 2006, només és aquesta la modificació.

Aprofitar també per dir-vos que en aquests moments el projecte ja està, el problema està en el tema de la licitació perquè tenen que haver les partides corresponents i no està clar que aquest any es pugui fer la licitació. La nostra idea era intentar començar el mes de gener, també per part de la gent que havia de fer el projecte i també aquesta era la intenció de la gent que està a la Direcció General, però bé, veurem com acabarà. Això no vol dir que no es faci sinó simplement que a principis del 2005 es començarà la licitació d'aquesta obra, si no s'aconsegueix el finançament en aquests quatre mesos que falten per acabar l'any. Però la modificació que portem al Ple és la que comentava abans, que és només la de la periodificació de la part econòmica.

A continuació intervé la senyora M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, com a Portaveu del Grup Municipal del PP, i manifesta que, sí no ha entès malament -i si ho ha entès malament em rectifica- per què no es comença? Per què no hi ha finançament o per motius burocràtics o per què es retarda aquesta obra?.

El senyor Alcalde li respon que no es retarda. No anem a fer una discussió política de com s'han trobat el Ministeri de Foment. Nosaltres no anem a entrar en aquest terreny, simplement que el projecte ja estava, han hagut els canvis en el Ministeri, ha entrat un nou equip, el nou equip s'ha trobat el que s'ha trobat i com es fruit d'això, doncs s'haurà d'esperar. El que a nosaltres ens interessa com a ciutadans, fora de qualsevol discussió entre uns i els altres, és que això es faci i ells el més segur és que no arribin a temps

de poder licitar durant l'any 2004. La modificació de l'articulat és que a on posava abans 2004, 2005 i 2006, doncs, ara serà 2005 i 2006. No passa res més perquè la quantitat del final és la mateixa.

## **VOTACIÓ**

Sotmès a votació el dictamen és **aprovat per unanimitat** dels assistents.

### **Vots a favor:**

**Grup Municipal del PSC (PSC-PSOE)-PM**, senyores/rs Antonio Balmón Arévalo, Vicenç Badenes Teixidó, Susana Cordero Rojas, Sergio Fernández Mesa, Juan Antonio García Díaz, Jordi García Guitart, Rocio García Pérez, Rosa Eva Granadal Gálvez, Perfecto Madrid Olmos, Antonio Martínez Flor, Aurora Mendo Sánchez, María José Mont Rieiro, José Luis Morlanes Galindo i Gloria Récio Díaz.

**Grup Municipal d'ICV-EA-EPM**, senyores/r Carmen Romero López, Elisa Corral Lozano.

**Grup Municipal del PP**, senyores/r M<sup>a</sup> Isabel Espinosa Fernández, Manuel Jesús Casado Ruiz i María José Díaz Algarín.

**Grup Municipal d'ERC-AM**, senyor/a Joan Tardà i Coma i Pilar Albiol i Gilabert.

**Grup Municipal de CiU**, senyors Nèstor Artís i Villena i Francesc Molina i Núñez.

I no havent-hi més assumptes a tractar, s'aixeca la sessió a indicació de la Presidència, quan són les vint-i-una hores, de la qual s'estén la present acta, que és signada per l'Alcalde-President, juntament amb mi, la Secretària General, que ho certifico.